

# WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden: Naila, Schwarzenbach a.Wald, Bad Steben, Geroldgrün, Berg, Lichtenberg

Nr. 6 · 12. Februar 2016  
Ausgabe Naila



Naila



Schwarzenbach a.Wald



Bad Steben



Geroldgrün



Berg



Lichtenberg



Titelfoto: „Geräuchertes mit Sauerkraut“ – neues Stück der Theatergruppe Lichtenberg, Premiere am 27. Februar

Marie singt Biermann: Lieder über Sehnsucht, Lust und Hafem mit Marie Biermann beim Forum Naila

ANZEIGE

## Die Beine hochlegen...

mit unseren  
Funktionsmöbeln

**14,5 %**  
Sortimentsrabatt

Ausstellungsware  
bis zu **50%**  
reduziert

Altmöbelentsorgung bei Neukauf  
Eigene Polsterwerkstatt  
Reparaturen und Neubezüge

**MÖBEL-DIETZ**  
QUALITÄTSMÖBEL  
AUS NORDHALBEN

☎ **0 92 67/3 41**  
Klöppelschule 8 · 96365 Nordhalben  
Montag – Freitag 8.30 – 12 Uhr · 12.30 – 18 Uhr  
Mittwoch und Samstag bis 14.00 Uhr  
[www.dietz-moebel.de](http://www.dietz-moebel.de)

# das KAMINHAUS

Bramburger GmbH & Co. KG **größte Ausstellung der Region**

- \* Finnische Specksteinöfen
- \* Kaminöfen
- \* Kamine
- \* Kachelöfen
- \* Pelletöfen



**Ofen- und Kaminbau alles aus einer Hand**

Zum Tännig 4 (Gewerbegebiet Goldbach)  
07356 Bad Lobenstein • Tel.: 036651 33148

## AUS DEM INHALT

Aus dem Rathaus

10 - 15

Kartenverlosung: Magie mit den Ehrlich Brothers 8



Vorverkauf für HGN-Party marathon startet 16

Marie singt Biermann: Tochter von Wolf Biermann ist am 27. 02. in Bad Steben 17



Comedy duo Herbert und Schnipsi kommen am 18. März nach Schwarzenbach 18

Teppichböden – CV-Beläge – Vinylbeläge – Laminat – Parkett – Kork – Tapeten

## Bodenleger u. Raumausstatter Dieter Werner

Teichstraße 4 · 95131 Schwarzenbach a. W.



- Beratung und Verkauf
- Verlegung zum Festpreis
- Ausführung von Tapezierarbeiten
- Sonnenschutzsysteme
- Sprühsauger-Vermietung

Tel./Fax: 09289/963484 • Mobil 0173/4672812  
E-Mail: werner.teichstrasse@t-online.de

**Zeit für einen neuen Bodenbelag?  
Rufen Sie uns einfach an.**

- ▶ Elektroinstallation
  - Altbausanierung
  - Neubauinstallation:
    - Privat und Gewerblich
  - Antennenanlagen
  - Telefonanlagen
  - Solaranlagen
- ▶ Wartung und Service
  - Elektroanlagen aller Art
  - Maschinenreparatur
- ▶ Schaltschrankbau
- ▶ Messmittelbau
- ▶ DMS-Applikationen

## Edgar Schubert ELEKTROTECHNIK MEISTERBETRIEB

Hans-Richter-Straße 16  
95131 Schwarzenbach/Wald  
Telefon: 09289 / 970215  
Telefax: 09289 / 970216

Handy: 0160 / 94904165  
e-mail: eschubert@gmx.de  
Internet: www.schubert-elektrotechnik.de

## LANDMETZGEREI Strobel

DÖRNTHAL | NAILA | ISSIGAU

Ihr Spezialist für Frische u. Qualität  
EU-Zugelassener Meisterbetrieb  
Dörnthal 71, 95152 Selbitz  
Tel: 09280/5383

Filiale Issigau  
Hauptstraße 25, 95188 Issigau  
Tel: 09293/933747

Filiale Naila  
Hauptstr. 10, 5119 Naila  
Tel: 09282/469

genuss region oberfranken  
WIR SPRECHEN KULINARISCH

Wochen-Angebot vom 15. 02. – 20. 02. 2016

Gulasch vom heimischen Jungrind	100 g	0,79 €
Krustenbraten vom Strohschwein	100 g	0,72 €
„Hofer“ Rindfleischwurst	100 g	1,19 €
Käsewurst „Mediterran“	100 g	0,99 €
Gemüsehackbraten, a. zum Selberbacken	100 g	0,79 €
Rinds-Debreziner	100 g	0,95 €
Fränkischer Hausmacher Presssack	100 g	0,69 €
Presssacksalat	100 g	0,99 €
Käse „Vinschger“, 45% F. in Tr.	100 g	2,29 €
Bierpfännchen vom Strohschwein	100 g	0,79 €
Ab Do., 18. 02. Geräucherter „Backstaakääs“ Limburger	1 St.	3,40 €
Rotbarsch-Filet	100 g	1,89 €

Vorankündigung: Fellow-Rovers am 12. 03. und Ingo Oschmann am 19. 03. in der Eventhalle Strobel  
Wir vermarkten und verarbeiten nur Fleisch von Schweinen, die nachhaltig und artgerecht auf Stroh gehalten werden. Unsere Landwirte diese Woche: Strohschweine: Ritter Walter, Schwingen; Fraas Harald, Dörnthal; Schaller Wolfgang, Köditz; Schaller Markus, Lipperts. Rinder: Schaller Markus, Lipperts; Fischer Johannes, Leupoldsgrün; Roßner Markus, Naila, Zeidler Gerd, Schlegel.

Weitere Infos unter [www.metzgerei-strobel.de](http://www.metzgerei-strobel.de), [www.eventmetzger.de](http://www.eventmetzger.de) und [www.facebook.com/Strohschweine](http://www.facebook.com/Strohschweine)

### Speiseplan vom 15. 02. 2016 – 19. 02. 2016

<b>Montag:</b>		
Möhrencremesuppe mit Croutons	1 Port.	3,00 €
Penne „Funghi“ mit Salat	1 Port.	4,00 €
<b>Dienstag:</b>		
Chinakohlcurry mit Hähnchenbrustfilet, Reis und Feldsalat	1 Port.	4,20 €
Steak „Hawaii“, Kroketten, Salat	1 Port.	4,50 €
<b>Mittwoch:</b>		
Schlachtschüssel mit Klöße und Sauerkraut	1 Port.	5,30 €
Nudel-Brokkoli-Auflauf mit Apfel-Rüben-Rohkost	1 Port.	3,80 €
<b>Donnerstag:</b>		
Kartoffel-Grünkern-Weißkohl-Auflauf	1 Port.	4,50 €
Puten-Tomaten-Mozzarella-Röllchen, Risotto	1 Port.	5,20 €
<b>Freitag:</b>		
Seelachsfilet im Käsemantel, Naturreis und Rahmspinat	1 Port.	5,20 €
Kaiserschmarrn mit Apfelmus	1 Port.	3,00 €

Alle Speisen auch verpackt in Thermobehälter für den Genuss zu Hause.

Bestellung bei Auslieferung bitte bis 10.00 Uhr am Tag der Lieferung!

Aktueller Speiseplan und Vorschau auch im Internet unter [www.metzgerei-strobel.de](http://www.metzgerei-strobel.de)

Über eine Vorbestellung würden wir uns sehr freuen. Ihre Metzgerei Strobel

Bei Rückfragen: Tel: 09280/5383, E-Mail: [post@metzgerei-strobel.de](mailto:post@metzgerei-strobel.de)

## WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden: Naila, Schwarzenbach a.Wald, Bad Steben, Geroldsdgrün, Berg, Lichtenberg



Ihr Medienberater für  
Anzeigen- und Prospektwerbung:

### Agentur Pilz

täglich unter Telefon 09282/5187  
E-Mail: [anzeigen@agenturpilz.de](mailto:anzeigen@agenturpilz.de)

Büro zusätzlich jeweils donnerstags von  
14–17 Uhr im Rathaus Naila, Tel. 09282/68-25



Theatergruppe Lichtenberg mit neuem Stück: Premiere am 27. Februar

# Geräuchertes mit Sauerkraut

**Lichtenberg** – Nach einem Jahr krankheitsbedingter Pause stehen sie wieder auf den Brettern, die ja bekanntlich die Welt bedeuten sollen. Gemeint sind die Hobbyschauspieler um Regisseur Günther Scholz von der Theatergruppe Lichtenberg. Sie proben fleißig für die Premiere am Samstag, den 27. Februar im Rahmen des Diakonieabends in der Turnhalle am Waldenfeldplatz in Lichtenberg. Hier finden dann im März zwei weitere Aufführungen statt, neben einer weiteren im Hammersaal im thüringischen Wurzbach und auch im katholischen Pfarrsaal in Bad Steben. Wie schon immer spielt die Lichtenberger Theatergruppe auch heuer wieder ausschließlich für einen guten Zweck in der jeweiligen Kommune: beim

Diakonieabend natürlich für den Diakonieverein und bei den beiden anderen Lichtenberger Veranstaltungen für den Turn- und Sportverein Lichtenberg. Der Inhalt der Hochdeutschen Komödie in drei Akten von Regina Rösch mit einer Spieldauer von 120 Minuten ist aus dem Leben gegriffen und die Szenen spielen an einer Bushaltestelle mit Marktplatzatmosphäre und in einem Kurhausinnenraum. „Etwas Ähnlichkeiten mit Bad Steben sind aber nicht gewollt“, scherzt Regisseur Günther Scholz, der mit seiner Mannschaft, die übrigens um zwei Hobbyschauspieler gewachsen ist, seit November in der TSV-Turnhalle probt. Neben der Gruppe der Bühnendarsteller mit Matthias Polig, Kerstin Eckardt, Helmuth Mauer, Hanne Funk, Andy Rohleder, Franziska Horn, Angelika Neumann, Elisabeth Brandler, Peter Michael und den „Frischlingen“ Melanie und Rüdiger Beyer gibt es auch noch ein Bühnenbau- und Technikteam. Zu diesem gehören Jochen Tobias, Robert Fischer, Johannes Scholz und Steffen Rosenberger und nicht zu vergessen die Souffleuse Brigitte Munzert, die für den Fall der Fälle parat steht und akribisch die Texte mitliest und im Notfall aus der Patsche hel-

## Aufführungen

Karten für die Auftritte der Lichtenberger Theatergruppe am **Samstag, 27. Februar** zugunsten des Diakonievereins, am **Samstag, 19. März** und am **Sonntag, 20. März** zugunsten des Turn- und Sportvereins Lichtenberg gibt es im Rathaus Lichtenberg, Zimmer 1. Für die Bad Stebener Aufführung gibt es Karten ab 15. Februar bei der Bäckerei Brandler in Bad Steben. Die Aufführung im thüringischen Wurzbach findet am **Samstag, 5. März** statt. Alle Vorstellungen beginnen um 19 Uhr.

fen kann. Aber, ihr wird bestimmt langweilig, denn die Hobbyschauspieler werden in gewohnter Weise brillieren, das Publikum zum Lachen bringen und für einen kurzweiligen Theaterabend sorgen. Das Stück jedenfalls verspricht Spannung, Hinterlist und vor allem jede Menge Humor, ist mit Intrigen, Tachtelmechtel, Affären, Verwechslungen und natürlich Liebe gespickt. Das den sich den Zuschauern ein ansprechendes Bühnenbild präsentiert, unterstützt heuer die Thermo mit passenden Equipment, denn



schließlich gibt es ja Kurhausatmosphäre zu vermitteln. Ein winzig kleiner Einblick in das Bühnengeschehen, denn allzu viel soll nicht verraten werden. Die Komödie handelt von zwei Herren, die diesmal Urlaub an exotischen Ziele verbringen müssen, wenn es nach den Wil-

len ihrer Gattinnen geht. Die Männer aber wollen wieder wie in all den Vorjahren nach Bad Füssing und versuchen mit allen möglichen Tricks, den Vorschlägen der Frauen zu entkommen. Klar, dass es zu Turbulenzen kommt.

## HG Naila



**So. 14.02. um 13.00 Uhr:**

Weibl. B-Jugend I gegen weibl. B-Jugend II in Naila

**So. 14.02. um 14.30 Uhr:**

Weibl. C-Jugend gegen TV Helmbrechts in Naila

**So. 14.02. um 16.00 Uhr:** Damen gegen TSV Hof in Naila

Weitere Informationen und Spielberichte gibt es unter [hg-naila.de](http://hg-naila.de) und auf Facebook.



**A 180 Urban,**  
EZ 09/14, 13 tkm, schwarz met.,  
Licht- und Sicht-Paket, Attention  
Assist, Multifunktionslenkrad, adapt.  
Bremslicht blinkend, Navigation Vor-  
rüstung, Komfort-Fahrwerk, Klima,  
Sitzhg. vo. u.v.m.



Aktionspreis 19.990,-€\*

**automüller**  
*Leistung mit Leidenschaft*

Leistungsversprechen Junge Sterne:

- 24 Monate Fahrzeuggarantie\*
- 12 Monate Mobilitätsgarantie\*
- garantierte Kilometerlaufleistung
- HU-Siegel jünger als 3 Monate
- attr. Finanzierungs-, Leasing- und Versicherungsangebote

\*MwSt ausweisbar / \*\* §25a UstG, Differenzbesteuerung / \*\*\*Die Garantiebedingungen finden Sie unter [www.mercedes-benz.de/junge-sterne](http://www.mercedes-benz.de/junge-sterne) Abverkauf vorbehalten

**Auto Müller GmbH & Co. KG**  
Selbitzer Berg 22, 95119 Naila  
Tel.: 09282 9814-0 Fax. -65  
[www.automueller.de](http://www.automueller.de)



**GLA 200 Urban,**  
EZ 07/14, 13 tkm, silber met.,  
Licht- und Sicht-Paket, akt. Park-  
assistent, Navigation, Komfortfahr-  
werk, Multifunktionslenkrad, adapt.  
Bremslicht, Attention Assist, Klima,  
Sitzhg. vo. u.v.m.



Aktionspreis 26.580,-€\*



# Notdienste und Gesundheitswesen

**Notruf Polizei** Tel. 110  
**Notruf Feuerwehr** Tel. 112  
**Notfalldienst des BRK, Integrierte Leitstelle Hof** Tel. 112  
**Abruf der ärztlichen Bereitschaftsdienste** Tel. 116 117  
**Notruf Augenärzte** Tel. 0700/01001414

**Dienstbereitschaftsplan der Apotheken**  
 11.02.-18.02. Löwen Apotheke Bad Steben  
 19.02.-25.02. Franken Apotheke Naila  
**Die Dienstbereitschaft beginnt am Freitag**

um 8.30 Uhr und endet am darauf folgenden Freitag um 8.30 Uhr

**Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst**  
 • 13./14.02. ZÄ Seifert Kerstin 95028  
 Hof, Ludwigstr. 4 09281/2100  
 Dr. Glabasnia Alexander  
 95239 Zell i. Fichtelgebirge,  
 Walpenreuther Str. / beim  
 Freibad 09257 / 588

(Der zahnärztliche Notfalldienst – Dienstbereitschaft erstreckt sich auf die Zeit von 10 bis 12 Uhr u. 18 bis 19 Uhr. Rufbereitschaft rund um die Uhr)

**Zahnarzt-Notdienst Portal im Internet:**  
[www.zbv-oberfranken.de](http://www.zbv-oberfranken.de)

**Tierärztlicher Notdienst**  
 • 13./14.02.: Wolfgang Sebert  
 Georg-Seidel-Str.13,  
 Helmbrechts,  
 Tel. 09252/5082

**BKK Faber-Castell & Partner**

Ein Vertreter der Krankenkasse ist jeden zweiten und vierten Dienstag im Monat von 13.30 Uhr bis 15.30 Uhr für Sie da.

**Nächste Sprechstunde am 23.02.**

Alle Angaben ohne Gewähr!

**ARCUS APOTHEKE**  
 Für Ihre Gesundheit vor Ort

Inh.: J. Hermfisse 95119 Naila Bahnhofstr. 3 Tel.: 09282-5281

**Gute Beratung ist unser Rezept**  
 Wir akzeptieren Ihre Frankenpost-Card

## Schlachtfest beim SV Marlesreuth



**Marlesreuth** - Am **Samstag, den 20. Februar 2016**, findet wieder das Schlachtfest im Sportheim des SV Marlesreuth statt. Ab 16.30 Uhr kommen hier die Freunde einer deftigen Schlachtschüssel voll auf ihre Kosten. Einen „kleinen Runterdrücker“ gibt es gratis dazu. Natürlich ist auch ein Verkauf über die Straße möglich. Bereits um 11.00 Uhr wird Wellfleisch angeboten. Hierfür wird um vorherige Anmeldung gebeten. Töpfe und Schüsseln für eine Vorbestellung zum Straßenverkauf können im Sportheim abgegeben werden.

## Mitgliederversammlung des Tennisclubs Bad Steben



**Bad Steben** - Am **Donnerstag, dem 18. Februar 2016** findet um 19.30 Uhr im Gasthof „Hubertus“, Jean-Paul-Str. 3b, in Bad Steben, die Mitgliederversammlung des Tennisclubs statt.  
 Hierzu sind alle Mitglieder herzlich eingeladen.  
 Hans Diezel, Vorsitzender

## Schwimmkurs im Hallenbad der Stadt Schwarzenbach a. Wald

**Schwarzenbach a. Wald** - Im Hallenbad Schwarzenbach a. Wald wird wieder ein Schwimmkurs angeboten.

**Beginn: 23. Februar 2016 bis einschl. 11. März 2016** drei Wochen, jeweils Dienstag, Mittwoch, Donnerstag, Freitag (12 Std.)

**Zeiten:** Kurs 17 bis 18 Uhr, **Gebühr:** 60 Euro

Anmeldungen bitte bei den Bademeistern, Herrn Drescher und Herrn Strößner im Hallenbad unter Tel. 7102 ab 14.00 bis 18 Uhr (außer montags)

## Suchtselbsthilfe „Blaues Kreuz“ Begegnungsgruppe Naila



**Naila** - Die Suchtselbsthilfegruppe „Blaues Kreuz“ trifft sich jeden Montag ab 19.30 Uhr, in der Evang. Meth. Kirche Naila, Frankwaldstr. 7. Weitere Infos: Siegfried Vogel, Tel.: 09284/6720.

## Treffen Anonymer Alkoholiker

**Bad Steben** - Die Anonymen Alkoholiker treffen sich mittwochs von 19 bis 21 Uhr im Gruppenraum der Katholischen Kirche, Badstr. 21 in Bad Steben. Auch Angehörige sind willkommen. Infos: 09289/970588.

## Monatstreffen der MS-Selbsthilfegruppe

**Schwarzenbach a. Wald** - Am **Montag, dem 15. Februar 2016** findet um 18.30 Uhr im Sportheim Lerchenhügel, einem Ortsteil von Schwarzenbach a. Wald, das Monatstreffen der MS-Selbsthilfegruppe statt. Auch MS-Betroffene, die bishernoch keinen Gebrauch von dieser Möglichkeit des Erfahrungsaustauschs gemacht haben, sowie deren Angehörigen, Freunde oder interessierte Personen sind herzlich dazu eingeladen.

**Sanitätshaus Sperschnieder HOF - SELB - NAILA**

Alles für die Krankenpflege zu Hause **Haus- und Klinikbesuche**

Lieferant aller Krankenkassen  
 ☎ 0 92 81 / 30 30 Fax 0 92 81 / 16975  
[www.sperschnieder-hof.de](http://www.sperschnieder-hof.de)

Modernster Prothesenbau,  
 Kinderorthopädie, Sensomotorische + Orthopädische Einlagen (auch) Sicherheitsschuhe, Inkontinenz- u. Lymphologversorgungen, Brustprothetik, Bandagen, Kompressionsstrümpfe, Narbenkompression, Bequemschuhe, Miederwaren, Treppenlifter etc...

**Hilfsmittelberatung durch Wohnraumbegehung.**  
 ← LIEFERUNG KOSTENLOS!

## Problemabfallsammlung geschlossen

**Hof** - Die stationäre Problemabfallsammlung am Wertstoffhof in Hof bleibt am **Donnerstag, 18.02.2016** wegen einer Mitarbeiterschulung geschlossen.

Der Wertstoffhof und das AbfallServiceZentrum sind hiervon nicht betroffen.

**Anzeigenwerbung – Erfolgswerbung**





## Mondscheinlauf des TSV Carlsgrün/Frankenwald



**Carlsgrün** - Bei Vollmond im Januar 2016 traf sich die Nordic Walking Abteilung des TSV Carlsgrün/Frankenwald zum traditionellen winterlichen Mondscheinlauf. Der Einladung von Karin und Thomas Brendel, Nordic Walking Übungsleiter des TSV Carlsgrün/Frankenwald folgten über 15 Nordic Walker, die bereits zum harten Kern gehören und regelmäßig an den zwei wöchentlichen Nordic-Walking-Terminen im Sommer wie Winter teilnehmen. Vom Treffpunkt im Kurpark Bad Steben liefen die Teilnehmer durch den Kurpark zur Oberen Zeitelwaid, wo bei einem Becher

Glühwein eine Pause einlegt wurde. Danach ging es weiter auf schneebedeckten Feldwegen über die Mordlau zurück zur Turnhalle in Carlsgrün. Hier gab es dann Pfundstopp und Fettbrote und natürlich auch verschiedene Getränke, so dass der Kalorienhaushalt wieder ausgeglichen wurde. In geselliger Runde ließen die begeisterten Teilnehmer den Abend ausklingen. Wer bei den Walking-Treffs dabei sein möchte, ist herzlich eingeladen. Treffen ist jeden Montag und Donnerstag um 18.00 Uhr, der Treffpunkt ist im Kurpark von Bad Steben bei der Nordic Walking-Tafel an der Wandelhalle.

## Kino aus den 60er Jahren in Lippertsgrün



Das Foto zeigt von links: Andreas Horn und Hans Hill

**Lippertsgrün** - Im voll besetzten Sportheim Lippertsgrün zeigte Hans Hill zusammen mit Andreas Horn einen Heimatfilm aus den 60er Jahren, den Hilmar Jahn gedreht hat. Viele Lippertsgrüner fühlten sich dabei in ihre Jugend zurückversetzt. So konnte man den Tag des Baumes, das Wiesenfest, eine

Wanderung in die Langenau und vieles andere aus dem einstigen Dorfleben sehen. Damit dieser Film überhaupt gezeigt werden konnte, war er digitalisiert worden. Um einzelne Personen besser zu erkennen, zeigte Hans Hill im Anschluss an die Vorführung Ausschnitte in Form einzelner Dias.

### AUTOSERVICE THIEROFF

- Kfz-Mechanik und Elektrik
- Inspektionen
- AU Untersuchung
- Klimatechnik
- Standheizungen
- Reifen- u. Fahrwerkservice
- Computer-Achsvermessung
- Bosch-Elektrowerkzeuge
- Professionelle Fahrzeugreinigung



Schauensteiner Weg 13a • 95119 Naila  
Telefon 09282 / 95130 • Fax 09282 / 95131

### Pflege und Hilfe zu Hause

in Naila und Umgebung

Die Gewissheit, gut umsorgt zu sein!

Die Zentrale Diakoniestation bietet Ihnen:

- Häusliche Alten- und Krankenpflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Essen für zu Hause
- Beratung und Hilfe

Hilfe für Menschen mit Demenz:

- Stundenweise Betreuung von Menschen mit Demenz
- Demenzsprechstunde
- Atempause – Begleitung für Angehörige und ehrenamtliche Helfer

Zentrale Diakoniestation  
Neulandstraße 10a  
95119 Naila  
Tel. 09282/95333  
m.korn@zds-naila.de  
www.dw-martinsberg.de

Sprechzeiten:  
**Einrichtungsleitung  
Matthias Korn**  
Telefonisch rund um die Uhr  
Bürozeiten:  
Montag bis Donnerstag  
8–12 Uhr sowie 14–16 Uhr,  
Freitag 8–12 Uhr

**Diakonie**  
**Martinsberg**

### Unsere Leistungen

- Fenster in Holz + Kunststoff
- Haustüren in Holz + Kunststoff
- Zimmertüren
- Rollos + Reparaturen,
- Glashandel + Reparaturen
- Böden: Laminat, Parkett, Kork, Lino
- **Möbelbau:** Einzelstücke, Tische, Holzdesign, Küchen und vieles mehr.

### SCHREINEREI

# MERGNER

*Mit Holz eine Idee voraus!*  
*Made in Bayern*

Zum Kugelfang 20 Tel. 0 92 82 - 984 38 75 schreinerei-mergner@t-online.de  
95119 Naila Fax 0 92 82 - 984 38 76 www.schreinerei-mergner.de

BÜRO NAILA  
**mohr**  
GmbH & Co. KG

Bürobedarf + Bücher



Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams

### eine/n Mitarbeiter/in für 20 Std. pro Woche

**Tätigkeiten:** Verkauf, Kundenberatung im Laden  
Ware aus- und verpacken, kommissionieren

Sie sollten teamfähig, zuverlässig und flexibel sein.

Interessiert? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung per Post oder Email an [info@buero-mohr-naila.de](mailto:info@buero-mohr-naila.de).

Büro Mohr GmbH & Co. KG  
Bahnhofstraße 1  
95119 Naila  
Tel.: 09282 / 97919-0  
[info@buero-mohr-naila.de](mailto:info@buero-mohr-naila.de)  
[www.buero-mohr-naila.de](http://www.buero-mohr-naila.de)

# KNÖRNSCHILD METALLBAU

- Fenster • Türen • Fassaden
- Wintergärten • Schlosserei
- Sonderkonstruktionen
- Markisen • Tor- und Zaunanlagen

Hausanschrift Tel. (0 92 82) 13 26  
Schulrat-Hohe-Str. 1 Fax (0 92 82) 97 80 02  
95119 Naila Mobil (01 71) 835 11 74

eMail knoernschild-metallbau@t-online.de  
Internet www.knoernschild-metallbau.de

**SCHÜCO** **roma**  
ROLLADEN + TORE

## 2 Zimmer in Bad Steben

(Nähe Edeka) ab sofort zu vermieten, teilmöbliert, EBK, Bad/WC, 1. OG, ca. 60 m<sup>2</sup>  
KM: 240,- € + NK  
Telefon: 0171/8314275

## Dorfwirtshaus Hildner

www.dorfwirtshaus-hildner.de  
Neuengrün, Tel. 09262/8433, Fax 555

Jeden Sonntag  
**Stockfisch  
und reichhaltiger  
Mittagstisch**  
mit Salatbuffet

## Kinderwagen

Buggy, Shopper, Baby-3-Rad, Kinder-Autositze, Wiegen, Stubenwagen, Kinderbetten, Kinderzimmer etc.  
Zwillings-Paradies, Riesenauswahl

### TOP-Angebote!

Seeber KG  
Der Babyfachmarkt  
Marienstraße 55 + 59  
95028 Hof  
www.baby-seeber.de

**Bis zu 50% auf Einzelteile!**

## HERMANN

Bevor Sie Ihre Wohnung auflösen, rufen Sie uns an!

Wohnungsaufösungen, Entrümpelungen, Nachlässe, An- und Verkauf von Altgeräten, Hausrat uvm.  
seriös - zuverlässig - günstig für Sie unverbindlich  
kostenlose Vorbesichtigung  
95119 Naila, Anger 26  
☎ (0 92 82) 71 42  
01 75 8 93 00 79

@ hermann-naila@t-online.de

## NAILA, 3 Zimmer,

Küche, Bad, 70 m<sup>2</sup>, zentrale, ruhige Lage, KM 298,- € + Nebenkosten

Bauvereinigung Naila eG  
Fr. Schwietzer, 0175-1664856

## Große Neuausrichtung: H. Ing. Gesellschaft mbH

Es freut sich:  
Igor, Ali und Viktor

### Kfz-Prüfstelle

VERTRAGSPARTNER  
**GTÜ**

Hofer Str. 8b • 95152 Selbitz  
Tel. 0 92 80-98 48 01  
www.gtü-selbitz.de

## Unfallgutachten

- hier sofort erhältlich -  
Tel. 0173 / 5995777

SUCHE

Trachtenmode, Pelze, Zinn, Porzellan, handgeknüpfte Teppiche

Telefon: 01577/0210495

## 10 Künzel

Kfz-Werkstatt • Abschlagendienst

- ▶ Reparatur und Inspektion aller Fahrzeuge
- ▶ 24 h Pannenhilfe und Abschleppdienst
- ▶ Autoglas-Reparatur
- ▶ Computer-Achsvermessung
- ▶ Automatik-Getriebespülung
- ▶ Klimaanlage- und Standheizungen-Service
- ▶ Werkstatt-Ersatzfahrzeuge
- ▶ HU/AU im Haus
- ▶ Ersatzteil- und Zubehörverkauf
- ▶ Umfangreiche Diagnosetechnik
- ▶ Unfallinstandsetzung

SÄGLEITHE 22 TEL. 09282/95230  
95119 NAILA www.kuenzel.go1a.de

## WIEDEL

Umwelt- & Kanaldienst

Abfluss oder WC verstopft?  
Hilfe:  
schnell & zuverlässig!

>>20 Jahre Berufserfahrung<<

Niederlassung Steinwiesen  
Notdienst-TEL.: 0171/8807563

## Maler Reiss

raum für design

BERATUNG | SERVICE | BAUBETREUUNG

Innenraumgestaltung | Bodenbeläge | Malerarbeiten | Trockenbau  
Fassadengestaltung | Wärmedämm-Verbundsysteme | Sonnenschutz

Malerfachbetrieb Reiss GmbH • KeyBerstraße 24 • 95179 Geroldsgrün  
Tel 0 92 88/67 35 • Fax 0 92 88/53 02 • info@malerreiss.de • www.malerreiss.de

**HOME**  
TRENBEBERATER

## Gaspreis auf Tiefstand!

Gaspreise wie vor 13 Jahren!  
Jetzt wechseln!  
Info: 09262-201716 oder 0171-9012327

## Energieberatung

Frankenwald Oliver Porzel  
96349 Steinwiesen  
Mühlweg 4

## ANTIK & TRÖDEL

An- u. Verkauf  
tägl. 9 bis 19 Uhr  
bei Sopo-Fixx  
Selbitzer Berg 23  
95119 Naila  
günstige  
Wohnungsaufösungen  
Tel. 0162/9477321

## Kaufe Ihren gebrauchten PKW gegen Barzahlung

09282/963666  
Mo.-Fr. von 8-18 Uhr

VER SICHER UNGS  
KAMMER  
BAYERN

Ein Stück Sicherheit.

Sicherheit in Ihrer Nähe

**Versicherungsbüro Uwe Funk**  
Nailaer Straße 14  
95192 Lichtenberg  
Telefon (0 92 88) 9 10 85  
E-Mail info@funk.vkb.de

**Versicherungsbüro  
Armin Gebhardt**  
Südstraße 12 • 95180 Berg  
Telefon (0 92 93) 9 71 20  
E-Mail info@gebhardt.vkb.de

Finanzgruppe

VORANZEIGE:

## Freiwillige Feuerwehr Stadt Naila e.V.

Samstag, 27. 2. 2016, ab 16 Uhr  
**SCHLACHTFEST**  
Vorbereitung bis 23. 2. 2016  
Telefon: 09282/8775

## ROLAND SCHMIDT

Sicherheitstechnik & Eisenwaren  
Bergstraße 5, 95119 Naila  
www.schlussseldienst-sts.de, info@schlussseldienst-sts.de

### WINTERSCHLUSSEVERKAUF

alles muss raus!!! Zum Beispiel

HAAS & SOHN „Picco Serpentin“	799,- €	NUR 689,- €
inkl. Glasplatte u. Rohrset		
„Aarhus“	1029,- €	NUR 929,- €
„Vitorre“	989,- €	NUR 899,- €
„Ficus II“	1879,- €	NUR 1399,- €
„Andro“	1099,- €	NUR 799,- €
KÖNIGSHÜTTE „Pavo“	1299,- €	NUR 999,- €
WAMSLER „Juno“	699,- €	NUR 639,- €

!!! Lieferung frei Haus im Umkreis von 20 km inklusive!!!

regional • zuverlässig • leistungsstark

## SB

Saale-Brennholz

Straße der Landtechnik 1  
in Ebersdorf/Gewerbegebiet  
07929 Saalburg-Ebersdorf  
036651 / 65 39 74  
www.saale-brennholz.com

## Thai-Massagepraxis Bad Steben

Traditionelle Thaimassage - DAS ORIGINAL

Wir laden Sie ein  
unser Gast zu sein  
Apiriya Nantakool & Team

Gutscheine bitte ausschneiden und mitbringen!

### Entspannen und Wohlfühlen

Körpermassage von Kopf bis Fuß

★ Aktionspreis: 45 Min. nur 35,00 € ★

Aktion gültig bis Ende Februar 2016

ÖFFNUNGSZEITEN: Mo. bis Fr.: 10 bis 18 Uhr - Sa.: 10 bis 13 Uhr  
weitere Termine außerhalb der Öffnungszeiten nach Absprache möglich

Wilhelmstraße 4, Tel. 09288/9250350 u. 0152/04915756



**Schmankerlstub'n**  
Hirschberglein 45  
**Sonntag 14.02. ab 11:30 Uhr**  
**Kalbsbäckchen – Reh**  
**Entenkeule – Hüttenplatte**  
**große Rinderroulade**  
Ihre Reservierung nehmen wir gerne  
unter 0177/5490274 entgegen!

**1 1/2 Zimmer-Wohnung**  
**in Bad Steben,**  
ca. 30 qm, möbliert,  
Wohlfühl-Mansarde im 2. Stock,  
Nähe Bahnhof zu vermieten.  
Miete 190,- € + Nebenkosten  
**Telefon 0170-7922132**

**Bad Steben**  
Modern ausgestattete  
**Räume**  
**für Ladengeschäft**  
im Zentrum von Bad Steben  
ca. 220 qm, teilbar, zu vermieten.  
**Tel.: 0176 - 98514036.**

**Fahrraddieb**  
**(Schleifmühlweg/Naila)**  
Ein Anwohner hat dich bei deiner Aktion beobachtet und erkannt. Sollte das Mountainbike bis Sonntag 14. Februar 2016 nicht zurückgebracht werden erstatten wir Anzeige !!!

**NAILA, 2 Zimmer,**  
Küche mit EBK, Bad, 43 m<sup>2</sup>,  
zentrale, ruhige Lage,  
KM 255,- € + Nebenkosten  
**Bauvereinigung Naila eG**  
Fr. Schwietzer, 0175-1664856

**Wir suchen**  
**dringend**  
**hochwertige**  
**Ein- bis Zwei-**  
**familienhäuser**  
**Für Verkäufer kostenfrei**  
**CHRISTINE**  
**SCHÜLER**  
  
**IMMOBILIEN**  
**09251/4372152**  
www.schueler-immobilien.de

Wir suchen Verstärkung für unser Team:  
**Ergotherapeut/in** ab sofort in Voll-/Teilzeit  
Bewerbungen bitte an: Ergotherapie Regina Kinzl  
Hofer Str. 7, 95119 Naila, (09282) 9 32 94 94  
praxis@ergotherapie-kinzl.de  


**KLECKERBAR**  
LEBENSFAMILIEN CAFE  
Inh. Marion Hoffmann,  
Grenzberg 2  
95152 Selbitz-Sellanger  
Telefon: 0157/52419409  
Sonntag, 14. 02. 16, ab 9 Uhr:  
**VERSCHENKEN SIE LIEBE...**  
mit einem tollen **FRÜHSTÜCK**  
für Ihre Lieben oder einem  
**4-GÄNGE-VALENTINSTAG-MENÜ**  
(nur bei vorheriger Reservierung  
oder einem Essen „à la carte“)  
Sonntag, 21.02.16, ab 9 Uhr:  
**FAMILIEN-BRUNCH**  
Weitere Infos u. Reservierungen  
unter Telefon: 09280/9846460

**Aufgabe! RÄUMUNG!**  
MARKEN-Stoff-Ledergarnituren  
Teilsortiment-AUFLÖSUNG-Ausverkauf!  
Günstige Kurzzeit-Preis-AKTIONEN!  
Ab 14 Uhr in der Verkaufshalle!  
NAILA - Ampelinfahrt WEST  
A. Schweitzer / Ecke Martin-Luther-Str.  
**heilig »MATI« möbel e.K.**

**2-Zimmer-Wohnung**  
**in Bad Steben,**  
58 m<sup>2</sup>, Küche mit Einbaumöbeln und  
Spülmaschine, Bad mit Waschma-  
schine, renoviert, Balkon, Gartenmit-  
benutzung, möbliert oder leer,  
1. Stock, Nähe Bahnhof, 290,- €  
+ Nebenkosten ab 01.03. zu vermieten  
**Telefon 0170-7922132**

**Garage in Naila**  
**dringend gesucht**  
Nähe Esso und Kaufland  
oder Frankenwaldstraße  
**Telefon: 09282/3672**

**NAILA, 2 Zimmer,**  
Küche, Bad, Balkon,  
ca. 60 m<sup>2</sup>, ruhige Lage,  
KM 255,- € + Nebenkosten  
**Bauvereinigung Naila eG**  
Fr. Schwietzer, 0175-1664856

**Eigentumswohnungen**  
**in Bad Steben als**  
**Renditeobjekte zu verkaufen!**  
Beste, ruhige und zentrale Wohnlage, 300 m zum  
Kurpark, 200 m zur Ortsmitte, Baujahr 1995  
**Wohnung 1:** Erdgeschoss, 46 qm, 1 Zimmer,  
Küche, Bad-WC, Flur, Balkon, Kellerraum,  
Gemeinschafts-Waschraum, Kfz-Stellplatz  
direkt vorm Haus, dauerhaft vermietet, Miet-  
einnahmen mtl. 230,00 € (kalt). Verkaufspreis:  
VS, Finanzierung möglich!  
**Wohnung 2:** Erdgeschoss, 56 qm, 2 Zimmer,  
Küche, Bad-WC, Flur, Balkon, Kellerraum,  
Gemeinschafts-Waschraum, Kfz-Stellplatz  
direkt vorm Haus, dauerhaft vermietet, Miet-  
einnahmen mtl. 300,00 € (kalt). Verkaufspreis:  
VS, Finanzierung möglich!  
**Telefon 09267/1448 oder 0170/7349642**

**Kaufe**  
**Waldgrundstücke**  
auch Kleinflächen, Wind-/Schnee-  
bruch, Raum Bad Steben – Gerolds-  
grün – Heinersberg  
**Tel: 0160/1901866**

**Haus in Lichtenberg**  
**zu verkaufen**  
120 qm Wfl., 354 qm  
Grundstück, 5 Zimmer +  
ausgebautes Dachgeschoss,  
Öl-ZH, Balkon  
und Terrasse, Carport  
**Telefon: 0173/2870148**

**Rentner sucht Arbeit**  
**auf 450-Euro-Basis**  
Bitte alles anbieten!  
**Telefon: 09288/4619056**  
oder 0176/86929003

**Bad Steben**  
**Gut geleg. 1-Zimmer-App.,**  
sep. Schlafnische, möbl. Küche,  
Dusche/WC, 45 m<sup>2</sup>, Kelleranteil,  
Kabel-TV, mit/ohne Garage, neu  
renoviert, zu vermieten.  
**Tel. 09286/8188**

**Uschi's**  
**Mode- & Wollshop**  
Inh.: Ursula Herrmann  
Friedrichstr. 12 · 95138 Bad Steben  
**Tel. 09288-6754**

**Jetzt im WSV:**  
**AUSVERKAUF**  
der gesamten  
**WINTER-BEKLEIDUNG**  
mit bis zu  
**40% Rabatt**  
und auf Wolle  
**20% Rabatt**  
Ich freue mich  
auf Ihren Einkauf

Subdirektion  
Thomas Hoffmann  
09289/9320  
  
Bernsteiner Weg 7, 95131 Schwarzenbach  
thomas.hoffmann@service.generali.de,  
www.thomas.hoffmann.service.generali.de

*Cafe Memories*  
Öffnungszeiten: Di-So. von 9-18 Uhr  
...we man die Zeit vergisst...  
Marktplatz 3 · 95119 Naila  
Tel: 0175/2450742  
**Achtung!!!**  
Die Veranstaltung am Samstag,  
13. 02. 2016 „Hofmann und Höhn“  
muss leider verschoben werden,  
Ersatztermin wird bekannt gegeben.  
Alle anderen Termine finden wie geplant  
statt.  
Wir freuen uns auf Ihr Kommen, herzlich Cafe  
Memories ... aus Liebe zum Gast

  
RESTAURANT  
**DELPHI**  
Inh.: Familie Kellis · Nordstraße 17  
Schwarzenbach a. Wald  
Tel.: 09289/3539984  
**Sonntag, 14.2.2016**  
**Valentinstag**  
ab 17.00 Uhr  
**GROSSES**  
**ABEND-BÜFFET**  
reichhaltige Auswahl an  
griechischen Spezialitäten  
Um Reservierung  
wird gebeten  
**Das DELPHI-Team**  
freut sich  
auf Ihren Besuch!

  
Erfolgreich werben im  
**Wir im**  
**Frankenwald**

**Gebelein**  
Burgsteinstraße 44  
95179 Geroldsgrün  
**Reparatur von Nähmaschinen,**  
**Büromaschinen und Computern.**  
**Verkauf von Nähmaschinen** (gebraucht oder neu) **ab 90,- €**  
Wir freuen uns auf Ihren Anruf: **Tel. 09288/550939**



Seniorenbüro Diakonie Martinsberg für den Lkr. Hof  
 Haus der Diakonie m8, Marktplatz 8, 95119 Naila  
 Tel. 09282/96219-41; www.seniorenbuero-naila.de

**17.02. von 15.00 bis 17.00 Uhr „Der Singende Kaffeetisch“** mit Barbara Bernstein und Roland Reuther mit seinem Akkordeon im Saal, Haus der Diakonie, Marktplatz 8 in Naila, immer mittwochs. Die Teilnahme ist jederzeit möglich. Abholung im Rahmen der Nachbarschaftshilfe Tel. 09282/978047.

**18.02. um 15.00 Uhr Start „Im Alter zu Hause wohnen“.** Barrierefreiheit, Nachbarschaftshilfe, etc. Vorstellung und Umsetzung des Seniorenpolitischen Gesamtkonzeptes Landkreis Hof. Wer möchte seine Ideen und Vorschläge für Naila einbringen oder sich einfach mal informieren. Informationen Marlies Osenberg, Seniorenbüro Diakonie Martinsberg, Tel. 09282/9621941 und Adelheid Wagenführer, Tel. 09280/1049.

**20.02. von 15.00 bis 17.00 Uhr „Tauschring-Treffen“** in Zusammenarbeit mit dem Hofer Tauschring. Haus der Diakonie (Saal 5. Stock mit Aufzug), Marktplatz 8 in Naila. Informationen im Seniorenbüro, Tel. 09282/9621941 und bei Frau Bauernfeind, Tel. 09282/1594, E-mail: dorle-b@gmx.de. Infos: www.seniorenbuero-naila.de; www.tauschring-hof.de. **Die aktuelle Tauschzeitung liegt im Haus der Diakonie auf dem Tisch im Erdgeschoss aus.**

**20.02. von 15.00 bis 17.00 Uhr Start „Kumm, waaf ma aweng“** Café am Samstagnachmittag, Haus der Diakonie (Saal 5. Stock mit Aufzug), Marktplatz 8 in Naila. Kaffee und Kuchen, Waafn, Spielen, Basteln, Handarbeiten, alles ist möglich. Seniorenbüro Diakonie Martinsberg, Tel. 09282/9621941. Suche nach Fahrgelegenheiten im Rahmen der Nachbarschaftshilfe Tel. 09282/9621941.

**29.01. um 19.00 Uhr im Sportheim Lerchenhügel.** Teilnahme am Fränkischen Wertshausinga mit den Adelbergboam. Platzreservierung unbedingt erforderlich unter Tel.-Nr. 09889/5240. Wir bilden Fahrgemeinschaften, Tel. 09282/9621941.

**04.03. um 16.00 Uhr „Lust auf Bücher?“** in der Stadtbibliothek Naila, Walchstr. 15. Lesen, Diskutieren, Teetrinken. Wer möchte einfach mal schnuppern? Es freuen sich auf Euch „Die Bücherwürmer“ in der Mehrgenerationen-Projektschmiede Brigitte Witzgall, Hanna Piruzram und Marlies Osenberg. Seniorenbüro Diakonie Martinsberg, Marktplatz 8 in Naila, Tel. 09282/9621941. Abholung im Rahmen der Nachbarschaftshilfe.

Kartenverlosung: Ehrlich Brothers

## Magische Traumreise



Foto: Ralph Larmann

**Hof** - Mit ihrer Show „Magie - Träume erleben“ haben Andreas und Chris Ehrlich die Zauberei in ein neues Zeitalter geführt und generationsübergreifend für Furore gesorgt. Für ihre Verdienste um die Zauberkunst wurden Andreas und Chris Ehrlich im März 2015 zu Ehrenmitgliedern des „Magic Circle“ in Großbritannien, der ältesten Zaubervereinigung der Welt, ernannt. Diese Ehre wurde zuvor nur Größen wie David Copperfield und Siegfried und Roy zuteil. Wenn die Ehrlich Brothers zenterschwere Bahnschienen zu einem Herz verbiegen, aus einem Kern ein Orangenbäumchen wachsen lassen oder eine Papierblume zu einer duftenden Rose erblüht, ist das für die Zuschauer völlig unerklärlich. Illusionen werden bei den Ehrlich Brothers zur Wirklichkeit. Bei der perfekten Mischung aus aufwendigen Illusionen, liebevoll inszenierten Kunststücken, Witz

### Karten zu gewinnen

Unter allen Anrufen, die am **Sonntag, 14. Februar**, die Gewinnhotline 0137/808 40 12 76 anrufen, werden drei mal zwei Karten verlost. Einfach den Namen, den Wohnort und eine Telefonnummer auf Band sprechen. Die Gewinner werden benachrichtigt.

und Charme überträgt sich der Spaß an der Zauberei mühelos auf die Zuschauer von 6 bis 99. Mehr als 500.000 begeisterte Fans haben das atemberaubende Spektakel „Magie - Träume erleben“ bereits gesehen. Damit ziehen die Zauberbrüder bei den Ticketverkäufen in Deutschland mittlerweile an Weltstars wie Madonna und Justin Bieber vorbei. Aufgrund des Riesenerfolges gehen die Ehrlich Brothers erneut auf Deutschlandtour. Am **Freitag, 26.02. um 20 Uhr** sind sie in der Freiheitshalle Hof zu erleben.

**Karten:** Geschäftsstelle des Frankenpost Verlags (09281/816-228), in der ADAC Geschäftsstelle Hof: Hans-Böckler-Str., bei CTS Eventim (Tel. 01806/5700 70; 20 ct/Anruf a. d. dt. Festnetz, max. 60 ct/Anruf a. d. dt. Mobilfunknetz) und allen angeschlossenen VVKStellen, bei Print Your Ticket, unter 0180/500 41 59 (14 ct/Min. a. d. dt. Festnetz, max 42 ct/Min a. d. dt. Mobilfunknetz), sowie im Internet unter [www.eventim.de](http://www.eventim.de), [www.printyourticket.de](http://www.printyourticket.de), [www.ehrlich-brothers.com/tickets/](http://www.ehrlich-brothers.com/tickets/) und [www.konzertbuero-augsburg.de](http://www.konzertbuero-augsburg.de).



### Herzlichen Dank

an alle, die sich in unserer Trauer mit uns verbunden fühlten und dies in liebevoller und vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten.

**Wolfgang, Herbert, Hermann und Friedrich mit Familien**

**Christine Drechsel**

\* 30. 06. 1922 † 24. 01. 2016

Bad Steben, im Februar 2016





ImmobilienSHOP Bad Steben | Wandelhalle im Kurpark | ☎ 09288.4619620

# Die Immobilienprofis

HK Sachverständigen- und Immobilienkanzlei GmbH+Co.KG

**DESAG**  
Deutsche Sachverständigen Gesellschaft



Berufsfachverband für das  
Sachverständigen- und  
Gutachterwesen e.V.

## Sie möchten Ihre Immobilie bestmöglichst + sicher verkaufen?



# Unser Verkaufsversprechen:

**"Wir verkaufen Ihre Immobilie innerhalb von 2 Monaten.**

**Und wenn nicht, zahlen wir Ihnen **100 Euro** pro Monat."**

**Unser Verkaufsversprechen:** Unsere Immobilienprofis und Sachverständigen besichtigen Ihre Immobilie, ermitteln den aktuellen Marktpreis und dann bespricht unser Verkaufs-Team mit Ihnen die Verkaufsdetails. Und dann gilt ohne WENN & ABER:

Wir verkaufen Ihre Immobilie ... sicher, ohne Risiko und teure Fehler + zum fairen Marktpreis und nicht unter Wert + immer optimal durch unser Team beraten und betreut + natürlich mit Finanz- und Bonitäts-Check der Käufer ... und das innerhalb von 2 Monaten. Und wenn wir die Zeit nicht einhalten können, dann zahlen wir Ihnen 100 Euro pro Monat. Versprochen ...

## Zufriedene Kunden empfehlen uns.

*"Die Zusammenarbeit mit Ihnen und Ihrem Team war hervorragend und die Beratung optimal."* H. G.

*"... wurde ich sehr professionell beraten und mein Haus sogar innerhalb kurzer Zeit verkauft"* U. H.

*"... Ihren Zeitplan und die diskrete Vorgehensweise mit den Interessenten fanden wir fantastisch."* Familie J.

*"... besonders hervorheben möchten wir die fachliche Kompetenz von Ihnen und die schnelle Abwicklung."* W. S.

*"... die ruhige und ausgeglichene Art hat die Zusammenarbeit sehr angenehm gemacht."* Familie Sch.

*"Ich hätte nicht gedacht, dass wir in so kurzer Zeit zum Ziel kommen, noch dass wir den erzielten Betrag erreichen."* R. B.

*"... danke für Ihr großartiges Arrangement; besonders hervorheben möchten wir die fachliche Kompetenz."* Familie D.

*"... danke für die schnelle und profifhafte Abwicklung innerhalb von 4 Wochen. Hut ab."* Herr K.

*"... vielen Dank für die zügige Vermittlung des Hauses meiner Eltern. Ich bin mit Ihrem Service sehr zufrieden."* F. S.

*"... wir fühlten uns sehr gut beraten und waren von der Kompetenz begeistert."* Frau G. K.

**Viele vorgemerkte Kaufinteressenten suchen über uns zum sofortigen Ankauf im Frankenwald:** Eigentumswohnungen, Einfamilienhäuser, Gaststätten/Hotels - Sichere + kompetente Kaufabwicklung für Verkäufer.

**Sie möchten ohne Risiko Ihre Immobilie verkaufen, alle Verkaufs-Chancen ausnutzen und zum fairen Marktpreis Ihr Objekt in gute Hände abgeben ?**

Nutzen Sie unsere Marktpräsenz mit aktuell über 3,000 vorgemerkten Kaufgesuchen, unseren Premium-Verkäufer-service inkl. Rundum-Sorglos-Paket, sowie unsere Fachkompetenz und 25jährige Erfahrung für einen sicheren, zügigen und optimalen Verkauf. Kontaktieren Sie uns bitte unverbindlich.

## Gutschein

für eine kostenfreie und unverbindliche **Marktpreisermittlung** Ihrer Immobilie.

Gültig bis 31.05.16



Zentrale: ImmobilienSHOP Hof  
Montag bis Freitag von 9-18 Uhr

# Die Immobilienprofis

Hof + Bad Steben + Dresden + Denia/Spanien

Hof, Oberes Tor 2 (über NKD)

☎ **09281.860076**

Bad Steben, Wandelhalle

☎ **09288.4619620**



ImmobilienSHOP Bad Steben  
Mo, Mi, Fr jew. 14-18h oder nach V.



### Museum Naila im Schusterhof

**Öffnungszeiten:** So. 14.00 bis 16.00 Uhr  
**Eintrittspreise:** Erwachsene 1,50 Euro,  
Schüler von 6 bis 18 Jahren 0,50 Euro,  
Gruppenbesichtigungen nach Voranmeldung  
(Tel. 09282/8070)  
auch zu anderen Zeiten möglich.  
Museum Naila im Schusterhof, Schleifmühlweg 11,  
Internet: www.museum-naila.de



**MuseumAktuell: Ausstellungsverlängerung: „Die große Welt im Streichholzformat“ bis 28. Februar 2016.**

### Müllabfuhr

vom **15.02.2016 bis 19.02.2016** (Kalenderwoche 7)

Marlesreuth, Naila

**Restmülltonne** (Abfuhrkalender 2)

Culmitz, Froschgrün, Hölle, Lippertsgrün, Marxgrün

**Bio- u. Papiertonne** (Abfuhrkalender 4)

### Aus der nichtöffentlichen Sitzung des Bau- und Grundstücksausschusses

Der Bau- und Grundstücksausschuss hat in der nichtöffentlichen Sitzung am 2. Februar 2016 folgende Aufträge vergeben:

Die Firma n-tree Solutions GmbH liefert eine neue brusthohe Drehsperrre für das Freibad, die zur neuen Zutrittskontrollanlage passt. Der Preis beträgt inklusive Montage 6.700,- €.

Für die entstehende Bikerstation beim ehemaligen Bahnhofsgebäude werden sechs E-Bikes, sechs Mountainbikes und zwei Kinderfahrräder samt Zubehör und Ausstattung für die Bikerstation angeschafft. Den Auftrag erhält die Firma Radsport Dressel, Kronach, zum Angebotspreis von 20.150,- €.

Die Bikerstation selbst wird als Stahlfertigteilbauwerk mit einer Verkleidung aus farbigen Schichtpressstoffplatten errichtet. Den Auftrag hierfür hat der Bau- und Grundstücksausschuss an die Firma Metallbau Jahn, Schloßgattendorf, zum Angebotspreis von 36.873,34 € vergeben.

Den Auftrag für die Lieferung und Anbringung der Leuchtschriften am ehemaligen Bahnhofsgebäude hat der Bau- und Grundstücksausschuss an die Firma Lichtwerbung Greiner, Pfreimd, zum Angebotspreis von 7.034,09 € abzüglich 3% Skonto erteilt.

Naila, 03.02.2016  
Stadt Naila

Frank Stumpf  
1. Bürgermeister

### IMPRESSUM

**Verantwortlich für den Lokalteil Naila:** Stadt Naila, vertreten durch 1. Bürgermeister Frank Stumpf;

**Herausgeber und Anzeigen:** Agentur Pilz;

**Erscheinungsweise:** Wöchentlich freitags;

**Redaktionsschluss:** Dienstag 10 Uhr;

**Titelfoto:** Theatergruppe Lichtenberg spielt wieder

### Wochenmarkt - jeweils donnerstags

**Beginn:** 7.00 Uhr

Veranstaltungsort: Zentralparkplatz

Angebote von Blumen, Gemüse, Obst, Wild und Geflügel, Wurst, Fisch, Käse, Gewürzen, Imbiss usw. von Firmen aus der Region.

**Der Markt ist geöffnet bis 13.00 Uhr.** Sollte der Donnerstag ein Feiertag sein, findet der Wochenmarkt einen Tag vorher statt.

### Geburtstagsjubilare in der Zeit vom 15.02. bis 21.02.2016

**Ingeburg Größler** 85. Geburtstag **15.02.2016**  
Stengelstraße 18

**Albert Ernst** 95. Geburtstag **20.02.2016**  
OT Lippertsgrün  
Straßdorfer Straße 9

**Anmerkung:** Nach § 50 Abs. 2 Bundesmeldegesetz (BMG) darf die Meldebehörde der Presse eine Melderegisterauskunft über Alters- und Ehejubiläen von Einwohnern erteilen, wenn die Betroffenen der Auskunftserteilung nicht widersprochen haben. Soll die Veröffentlichung von Geburtstags- bzw. Ehejubiläen unterbleiben, werden die Betroffenen gebeten, mindestens 8 Wochen vor dem Jubiläum bei der Stadt Naila, Zimmer 14, schriftlich Widerspruch gegen die Weitergabe der Daten einzulegen.

### Bürgersprechtag

Der nächste Bürgersprechtag des 1. Bürgermeisters Frank Stumpf findet am

**Donnerstag, 18. Februar 2016, von 14.00 bis 17.30 Uhr,**  
**im Rathaus, Zimmer 11, 1. Stock,**

statt.

Naila, 08.02.2016  
Stadt Naila

Frank Stumpf  
1. Bürgermeister

### 25 Jahre Olchis

**Alles Gute zum Geburtstag und Du bist eingeladen!**



**Stadtbibliothek Naila**  
**Dienstag, 16. Februar 2016**  
**Jeweils: 15-16 Uhr und 16.30-17.30 Uhr**

**Der Eintritt ist frei!**  
**Anschließende Ausleihmöglichkeit**





Vom Standesamt Naila wurden für Januar 2016 folgende Personenstandsfälle veröffentlicht

**Geburten**

- 19.12.2015 Paul Ruder, männlich  
Ilona Lucyna Seliga und Alexander Ruder,  
Kammergutweg 5, 95032 Hof
- 23.12.2015 Cataleya Rose Eisenhut, weiblich  
Jasmina Jessica Eisenhut, Thomashölzlein 1, 95233  
Helmbrechts
- 25.12.2015 Aylin Maria Kulke, weiblich  
Gülseren Kulke geb. Elbir und Frank Heimbart Kulke,  
Fabrikstr. 13, 95111 Rehau
- 01.01.2016 Anastasia Kever, weiblich  
Julia Kever geb. Sycov und Evgenij Kever, Heinrich-  
Scherer-Platz 1, 07356 Bad Lobenstein
- 05.01.2016 Tim Konstantin Kuklinski, männlich  
Marina Osel und Jan Sascha Kuklinski, Kleindöbra 27,  
95131 Schwarzenbach a.Wald
- 05.01.2016 Lena Ramona Miglus, weiblich  
Corinna Gabriele Miglus geb. Hofmann und Sven  
Georg Miglus, Gottsmannsgrün 16, 95131  
Schwarzenbach a.Wald
- 14.01.2016 Mia Grüner, weiblich  
Saskia Grüner geb. Luge und Andreas Grüner,  
Nailaer Str. 28, 95192 Lichtenberg
- 21.01.2016 Serafino Falk, männlich  
Tina Nicole Riedelbauch und Sandro Marcel Falk,  
Kohlbühl 5, 95152 Selbitz
- 21.01.2016 Finn Wolf, männlich  
Mandy Degelmann und Benjamin Florian Wolf, Albert-  
Einstein-Straße 1, 95119 Naila
- 22.01.2016 Angelo Menna, männlich  
Nadja Ines Ursula Menna, Bärenbrunn 19a, 95233  
Helmbrechts und Stefan Wunner, Egerstraße 2, 95233  
Helmbrechts
- 22.01.2016 Fynn-Alexander Eckl, männlich  
Melanie Eckl, Frankenwaldstr. 13, 95119 Naila

**Sterbefälle**

- 31.12.2015 Ludwig Nowak, Lindenstr. 12, 95192 Lichtenberg
- 04.01.2016 Harry Max Ölschlegel, GT Marxgrün, Bad Stebener  
Str. 4, 95119 Naila
- 07.01.2016 Martha Kießling geb. Müller, Dr.-Gebhardt-Steuer-  
Straße 22, 95138 Bad Steben
- 07.01.2016 Peter Griebhammer, An der Moschenmühle 14, 95032  
Hof
- 09.01.2016 Erna Maria Johanna Müller geb. Vogel, GT Brunnen-  
thal, Fabrikstraße 12, 95189 Köditz
- 09.01.2016 Christa Gertrud Lisbeth Münzer geb. Noack, Burgstr.  
8, 95152 Selbitz
- 11.01.2016 Hannelore Wilhelmine Ringlstetter geb. Hüttner,  
Julius-Borger-Straße 3, 95119 Naila
- 14.01.2016 Marianne Ludwig geb. Langheinrich, Weststr. 1, 95180  
Berg
- 15.01.2016 Heinrich Karl Wirth, Goethestr. 7, 95179 Geroldgrün
- 16.01.2016 Karl Reinhard Günter Kulms, Hans-Richter-Straße 25,  
95131 Schwarzenbach a.Wald

- 20.01.2016 Ilse Hannelore Haueis geb. Weber, GT Lippertsgrün,  
Erbschmiede 2, 95119 Naila
- 20.01.2016 Stephanie Gulden, Tannenring 13, 95180 Issigau
- 22.01.2016 Hans-Joachim Rudolf Wolter, Hügelstraße 16, 95183  
Trogen
- 23.01.2016 Erika Luzie Dick geb. Wolfrum, GT Marlesreuth,  
Finkenweg 5, 95119 Naila
- 25.01.2016 Babette Christiana Schödel geb. Illing, Dr.-Gebhardt-  
Steuer-Straße 22, 95138 Bad Steben
- 26.01.2016 Waltraude Lotte Singer geb. Matthes, Schafhof 2 a,  
95138 Bad Steben
- 26.01.2016 Adolf Fritz Winkler, GT Bug, Joditzer Str. 15, 95180  
Berg
- 26.01.2016 Lorenz Klass, Dr.-Gebhardt-Steuer-Straße 24, 95138  
Bad Steben
- 27.01.2016 Ludwig Franz Kohmann, Gartenstr. 6, 95030 Hof
- 28.01.2016 Adam Johann Schimmel, Dörnthal 35, 95152 Selbitz
- 28.01.2016 Alfred Franz, GT Lippertsgrün, In der Peunth 2, 95119  
Naila

**Anmerkung:**

Die vorstehende Aufstellung enthält nicht alle Beurkundungen des Monats, weil die Zustimmung zur Veröffentlichung nicht in allen Fällen gegeben wurde.

Bei zwei Geburten, einer Eheschließungen und vier Sterbefällen wurde keine Zustimmung zur Veröffentlichung gegeben.

**Metzgerei  
Schmidt**

Kronacher Straße 7  
95119 Naila  
Tel. 0 92 82/75 20  
Fax 0 92 82/98 46 64

**Speisekarte**  
(von 11.30 Uhr–13.30 Uhr)

<b>Montag, den 15. 2. 2016</b>	
Blumenkohlcremesuppe	3,25 €
Schweinekotelett mit Kartoffelsalat und Salat	5,75 €
<b>Dienstag, den 16. 2. 2016</b>	
Fisch in Backteig mit Kartoffelsalat und Salat	5,75 €
Rahmgulasch mit Nudeln und Salat	5,75 €
<b>Mittwoch, den 17. 2. 2016</b>	
Putenpfanne mit Reis und Salat	5,75 €
Tortellini mit Schinkensahnesoße	4,75 €
<b>Donnerstag, den 18. 2. 2016</b>	
Sauerbraten mit Klöße und Blaukraut	5,75 €
Gefüllte Pfannkuchen mit Vanillesoße	3,25 €
<b>Freitag, den 19. 2. 2016</b>	
Fisch in Senfsoße mit Kartoffeln und Salat	5,75 €
Schnittlauchquark mit Kartoffeln	4,75 €
<b>Samstag, den 20. 2. 2016</b>	
Schnitz und Baggela	4,75 €

Wir liefern Ihnen die Speisen in einem Swisspack Warmhalte-System  
frei Haus, Metzgerei Schmidt, Tel. 09282/7520, Fax 09282/984664

**Angebot vom 11. 02.–13. 02. 2016**

Schweineschäufele	100 g / 0,65 €
Schweinerücken	100 g / 0,89 €
Mortadella	100 g / 0,89 €
Champignonlyoner	100 g / 0,89 €
Schwarzgeräuchertes v.d. Nuss	100 g / 1,79 €

**Angebot am Montag, 15. 02. 2016**

Schweinegulasch	100 g / 0,79 €
-----------------	----------------

**Angebot am Dienstag, 16. 02. 2016**

Hackfleisch gem.	100 g / 0,79 €
------------------	----------------

**Angebot am Mittwoch, 17. 02. 2016**

Schweinekoteletten	100 g / 0,79 €
--------------------	----------------

www.metzgerei-schmidt.com



## Änderung des wirksamen Flächennutzungsplanes der Stadt Naila und vorhabenbezogenes Bebauungsplan-Änderungsverfahren für das Gebiet „Selbitzer Berg“ in Naila; Öffentliche Auslegung nach § 3 Abs. 2 Baugesetzbuch (BauGB)

Der Stadtrat Naila hat in seiner Sitzung am 05.10.2015 auf Antrag der Firma ALDI GmbH & Co. KG, Adelsdorf, beschlossen, ein Verfahren zur Änderung des wirksamen Flächennutzungsplanes der Stadt Naila sowie zur vorhabenbezogenen Änderung des Bebauungsplanes für das Gebiet „Selbitzer Berg“ in Naila einzuleiten.

Ziel des Verfahrens ist die Ausweisung einer Sonderfläche bzw. eines Sondergebietes für großflächigen Einzelhandel für den bestehenden ALDI-Standort Selbitzer Berg 24.

Von der geplanten Änderung betroffen sind die Grundstücke Fl.Nrn. 865, 865/6 und 865/10 der Gemarkung Naila.

In der Sitzung am 02.02.2016 hat der Bau- und Grundstücksausschuss der Stadt Naila die Äußerungen aus der frühzeitigen Anhörung beschlussmäßig behandelt. Gleichzeitig wurde der von der Planungsgruppe Strunz, Bamberg, ausgearbeitete Entwurf der 2. Bebauungsplanänderung sowie der Entwurf der Flächennutzungsplanänderung gebilligt und beschlossen, hierfür die öffentliche Auslegung gemäß § 3 Abs. 2 BauGB durchzuführen.

Der Entwurf der 2. Bebauungsplanänderung mit Begründung und der Entwurf der Flächennutzungsplanänderung mit Begründung liegen in der Zeit von

**Montag, 22. Februar 2016 bis einschließlich**

**Dienstag, 22. März 2016**

zu den allgemeinen Dienststunden im Rathaus Naila, Stadtbauamt, Zimmer-Nr. 23, Marktplatz 12, 95119 Naila, öffentlich aus.

Während dieser Auslegungsfrist können Stellungnahmen (schriftlich oder zur Niederschrift) abgegeben werden. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben. Ein Antrag nach § 47 der Verwaltungsgerichtsordnung ist unzulässig, soweit mit ihm Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Wesentliche umweltbezogene Informationen sind zum Immissionschutz (Stellungnahme des Landratsamts Hof vom 26.10.2015) und zur Wasserwirtschaft (Stellungnahme des Wasserwirtschaftsamts Hof vom 22.10.2015) verfügbar.

Des Weiteren liegt als umweltbezogene Information der zum ursprünglichen Bebauungsplan erstellte Umweltbericht zur Beurteilung von Natur und Landschaft sowie der Schutzgüter Mensch, Flora/Fauna, Boden, Wasser, Klima/Luft, Landschafts- und Siedlungsbild, Freiraumerhaltung und Kulturgüter samt Anlagen (Altlastengutachten, Schallschutzgutachten) vor.

Naila, 04.02.2016

Stadt Naila

Frank Stumpf

1. Bürgermeister

## Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB); Aufhebung von alten Bebauungsplänen

Der Bau- und Grundstücksausschuss hat in seiner Sitzung am 02.02.2016 gemäß § 1 Abs. 8,

§ 2 Abs. 1 und § 10 des Baugesetzbuches (BauGB) die Satzung zur Aufhebung der folgenden Bebauungspläne beschlossen:

Marxgrün Bebauungsplan Nr. 1 „Kleinschmieden“ (Blumenstraße), vom 29.08.1964;

Marxgrün Bebauungsplan Nr. 2 „Südlich des Bahnhofes“ (Frankenwaldstraße) vom 22.02.1968;

Froschgrün „Gebiet zwischen Griesbacher Weg, Lärchenweg und Blumenstraße“ vom 09.03.1964;

Froschgrün Gebiet „nördlich der Schleifmühle“ (Pitschhausen- u. Schlehenweg) vom 13.11.1967;

Naila Gebiet „Südlich des Freibades“ (Badstr. u. Jean-Paul-Straße) vom 05.12.1966, geändert am 02.12.1968;

Naila Gebiet „Westlich des Finkenweges“ (sog. DOMA-Siedlung) vom 18.04.1968.

Die Aufhebung der Bebauungspläne bedarf keiner Genehmigung (§

10 Abs. 2 BauGB).

Der Beschluss der Aufhebungssatzung vom 02.02.2016 mit Begründung wird hiermit gemäß § 10 Abs. 3 Satz 1 BauGB ortsüblich bekannt gemacht. **Mit dieser Bekanntmachung treten die Bebauungspläne außer Kraft.**

Jedermann kann die Aufhebungssatzung mit der Begründung bei der Stadt Naila einsehen und über deren Inhalt Auskunft verlangen (§ 10 Abs. 3 Satz 2 BauGB).

Die Planunterlagen können im Rathaus der Stadt Naila, Marktplatz 12, 95119 Naila, (Stadtbauamt, 2. Stock, Zimmer-Nr. 23) während der allgemeinen Dienststunden eingesehen werden.

Naila, den 03.02.2016

Stadt Naila

Frank Stumpf

1. Bürgermeister

## Fernleihe der Stadtbibliothek

Wir bestellen für Sie

Der Bestand der Stadtbibliothek Naila wird im Internet-Katalog verzeichnet. Sie haben die Möglichkeit Ihr persönliches Leserkonto einzusehen sowie Verlängerungen und Vorbestellungen vorzunehmen:

<http://webopac.winbiap.net/naila>

Leihfristen:

4 Wochen: Bücher

2 Wochen: Zeitschriften und CDs

1 Woche: DVDs

Bücher und Aufsätze, die sich nicht in unserem Bestand befinden können wir über die Fernleihe aus wissenschaftlichen Bibliotheken bestellen. Sie können unter [www-opac.bib-bvb.de](http://www-opac.bib-bvb.de) recherchieren. Gerne recherchieren wir auch für Sie.

Kosten: jeweils 1,80 €; für Schüler und Auszubildende 0,60 €.

[stadtbibliothek@naila.de](mailto:stadtbibliothek@naila.de)

[www.stadtbibliothek-naila.de](http://www.stadtbibliothek-naila.de)

Öffnungszeiten:

Mo, Mi, Do, Fr: 14.30 bis 18.30 Uhr





## Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Culmitz: Kommandant André Brand wurde für weitere 6 Jahre gewählt

Zur Jahreshauptversammlung der kleinsten Nailaer Stadtwehr waren zahlreiche Kameraden in die Floriansstube in Culmitz gekommen, darunter auch der 1. Bürgermeister der Stadt Naila, Frank Stumpf und Kreisbrandmeister Hans Münzer. Der 1. Vorstand Jürgen Schaller blickte auf ein schönes Jahr der Wehr zurück. So wurden etliche Feste besucht, zudem gab es eigene Ver-

anstaltungen, wie das gut besuchte Maifest oder das Kärwamucken. Kommandant André Brand berichtete von 8 Übungen und 7 durchgeführten Unterrichtseinheiten, 4 Einsätzen im Rahmen der technischen Hilfeleistung, sowie 2 bei Bränden. Neu angeschafft wurden ein Schwimmsaugkorb und ein Nass- und Trockenstaubsauger. Zusätzlich wurde das Fahrzeug mit



Das Foto zeigt von links: 1. Bürgermeister Frank Stumpf, Benedikt Bodenschatz, Reinhard Schrepfer, Wolfgang Thieroff, Jürgen Friedrich, Kreisbrandmeister Hans Münzer, Jürgen Schaller, Kommandant André Brand, Michael Behnke und Udo Schellmann.

### Rosenmontagsumzug des Kindergarten Hand in Hand

Lautstark und kunterbunt zogen am Rosenmontag die Kinder des Kindergarten Hand in Hand durch die Straßen in Naila. Im Rathaus machten sie Station bei 1. Bürgermeister Frank Stumpf, wo sie im Amtszimmer mit ihren Betreuerinnen und dem Bürgermeister den



„Körperteil-Blues“ tanzten. Das Foto zeigt die Kinder des Kindergarten Hand in Hand mit 1. Bürgermeister Frank Stumpf – Helau!

Digitalfunkausgestattet.

1. Bürgermeister Frank Stumpf lobte die gute Zusammenarbeit der Kommune mit der Culmitzer Wehr. Wie wichtig auch der Einsatz kleiner Wehren ist, zeigte der Einsatz in der Rauschenhamermühle. „Nur viele Hände zusammen können einen großen Schaden abwenden“, so der Bürgermeister. Bei den Neuwahlen zum Kommandanten wurde André Brand für 6 Jahre wieder gewählt.

Zum Löschmeister wurden Reinhard Schrepfer, Udo Schellmann, Michael Behnke und Benedikt Bodenschatz befördert.

#### Ehrungen im Aktiven Dienst:

10 Jahre Hans-Christian Friedrich  
25 Jahre Michael Behnke  
30 Jahre Wolfgang Thieroff  
30 Jahre Jürgen Friedrich  
40 Jahre Jürgen Schaller  
40 Jahre Reinhard Schrepfer

## Spannung, Unterhaltung, Wissen

Neu in der evang. Jugend- und Gemeindebücherei Naila, Kirchberg 2 sind:

**Romane:** „Treu und Glauben“ Thriller von Andrew Gross; „Der Friedhof in Prag“ ein historischer Roman von Umberto Eco; „Rote Ratten“ Kriminalroman von Qiu Xialolong; „Der Kodex“ Thriller von Hector Macdonald; „Unsaubere Geschäfte“ Krimi von Marianne Macdonald; „Plötzlich Shakespeare“ Per Hypnose gelangt Rose in den Körper von William Shakespeare. „Der Sieger bleibt allein“ Die Erlösung durch völlige Hingabe an die Liebe. Von Paulo Coelho; „Tausendundein Tag“ Roman nach einer wahren Geschichte. Von Hera Lind; „Jeden Tag, jede Stunde“ Liebesgeschichte von

Natasa Dragic; Von David Saffier; „Wolgotöchter“ Historischer Roman von Ines Thorn; „Das Todeskreuz“ Krimi von Andreas Franz; „Beifang“ Krimi von Ulrich Ritzel;

**Kinderbücher:** „Gruselgeschichten“ Für Vorschüler und Erstleser; „Lesespaß mit dem Bücherbär“ Die schönsten Geschichten zum Schulanfang; „Findest du die Sachen“ Ein wimmeliges Spiel zum Suchen und Finden; „Star Wars (Lego)“ 3 Geschichten – Eine neue Hoffnung; „Heidi“ Das Buch zum Film. Von Johanna Spyri; „Horse Angel: Ein Glücksstern für Amina“ Angelina ist ein Engel für Pferde. Von Angela Dorsey; „Die große Winterolympia“ Winterspaß und immer wieder etwas

Neues zum Entdecken. Von Manfred Tophoven;

**Für Jugendliche:** „Das Schicksal ist ein mieser Verräter“ Hazel und Guz, beide krebserkrank, verlieben sich ineinander und wollen ihr Leben bis zum letzten Tag feiern. Jugendroman von John Green; „Wir beide irgendwann“ Eine etwas andere Liebesgeschichte von Jay Asher; „Selection“ Trilogie um die Liebe zu einem Prinzen. Von Kiera Cass; „Ruben“ Als Rubens Vater bei einem Drogendeal getötet wird, erfährt er, dass er als Baby entführt wurde. Von Kate Morgenroth;

**Sachbücher:** „Entdecke die Tiere Afrikas“ Kindgerechtes Sachwissen über den afrikanischen Kontinent aus der Reihe „Wieso-

weshalb-warum“; „Das Unesco-Weltkulturerbe“ Deutschland - Österreich - Schweiz; „Allererstes Basteln“ Für Kindergarten, Grundschule und zu Hause; „Darm mit Charme“ Alles über ein unterschätztes Organ von Giulia Enders; „Hoffnung die unter die Haut geht“ Endlich frei von Neurodermitis von Alexander Egger; „Borreliose – Zeckeninfektion mit Tarnkappe“ Zeckenbisse erfolgreich behandeln von Ute Fischer; „Meerschweinchen“ Artgerecht halten, richtig verstehen. Von Immanuel Birmelein; „Origami“ Faltspaß für Kinder von Rene Lucio; Die Bücherei ist dienstags und donnerstags von 15 bis 18 Uhr geöffnet. Der Entleih ist kostenlos.



## VERANSTALTUNGEN 2016 in der Stadt Naila

12.02.	17.00 Uhr	Reservistenkameradschaft Naila	<b>Teiln. an Nachteule</b>	Töpen
12.02.	19.00 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Marxgrün	<b>Umschulung Digitalfunk Teil 1</b>	Aktive Wehr u. Jugendgruppe
12.02.	19.00 Uhr	Bürger- und Schützengesellschaft Naila e.V.	<b>Jahreshauptversammlung</b>	Schützenhaus in Naila
13.02.	14.00 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Marxgrün	<b>Umschulung Digitalfunk Teil 2</b>	Aktive Wehr u. Jugendgruppe
13.02.	19.00 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Marlesreuth	<b>Jahreshauptversammlung</b>	Gerätehaus
15.02.	14.30 – 16.30 Uhr	Caritasverband für Stadt- und Landkreis Hof e.V.	<b>Gesprächsgruppe für pflegende Angehörige</b>	Diakonie am Marktplatz, m8, Marktplatz 8, Naila
16.02.	18.30 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Marlesreuth	<b>Treffen für alle Aktiven in Zivil zur Funkausbildung Teil 1</b>	Gerätehaus
16.02.	19.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	<b>Modellbauer-Monatsabend – Herzliche Einladung an alle Freunde des Modellbaus</b>	Nebenzimmer der Gaststätte Turnhalle
16.02.	19.30 Uhr	Briefmarkenfreunde Naila e.V., Gruppe Naila	<b>Vereinsabend mit Tausch Deutschland</b>	Frankenhalle, Naila
17.02.	18.30 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Marlesreuth	<b>Treffen für alle Aktiven in Zivil zur Funkausbildung Teil 2</b>	Gerätehaus
17.02.	18.30 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Stadt Naila	<b>Jugendgruppe: Unterricht Gruppe im Hilfeleistungseinsatz</b>	Verantwortlicher: Häblier Dieter
19.02.	19.00 Uhr	Reservistenkameradschaft Naila und Förderverein	<b>RK-Treff</b>	RK-Keller
19.02.	19.00 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Stadt Naila	<b>Funkübung Digital</b>	Verantwortliche: Wagenlechner Marco, Gräf Michael
19.02.	20.00 Uhr	Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	<b>Stammtisch Fauna &amp; Flora</b>	Aquarianerheim in Froschgrün
20.02.	08.00 Uhr	Reservistenkameradschaft Naila	<b>Teiln. an ABC-Ausbildung</b>	Pegnitz
20.02.	15.00 Uhr	Tauschring Naila	<b>Monatstreffen</b>	Haus der Diakonie, Marktplatz 8
23.02.	14.30 Uhr	Verein der Pensionisten und Rentner des Öffentlichen Dienstes (PRÖD), Naila	<b>Monatstreffen</b>	Frankenwaldstuben (Schützenhaus)
27.02.	14.30 Uhr	Obst- und Gartenbauverein Naila	<b>Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen</b>	Gasthaus „Grüner Baum“
27.02.	20.00 Uhr	Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	<b>Familienabend</b>	Aquarianerheim in Froschgrün
04.03.	19.00 Uhr	Förderverein RK Naila	<b>Jahreshauptversammlung</b>	RK-Keller
04.03.	19.00 Uhr	Reservistenkameradschaft Naila	<b>Jahreshauptversammlung gem. Meldung</b>	RK-Keller
04.03.	20.00 Uhr	Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	<b>Monatsabend mit Ausschusssitzung zur Festlegung der Tagesordnung für die Jahreshauptversammlung am 02.04.16</b>	Aquarianerheim in Froschgrün
12.03.	08.00 Uhr	Reservistenkameradschaft Naila	<b>Teiln. an AdA gem. Meldung</b>	Hof, Kaserne
15.03.	19.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	<b>Jahreshauptversammlung</b>	Nebenzimmer der Gaststätte Turnhalle
18.03.	19.00 Uhr	Reservistenkameradschaft Naila	<b>RK-Treff</b>	RK-Keller
18.03.	20.00 Uhr	Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	<b>Stammtisch Fauna &amp; Flora</b>	Aquarianerheim in Froschgrün
19.04.	19.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	<b>Modellbauer-Monatsabend – Herzliche Einladung an alle Freunde des Modellbaus</b>	Nebenzimmer der Gaststätte Turnhalle
Dienstag	17.30 Uhr	IfL Frankenwald	<b>Wirbelsäulengymnastik in Bad Steben</b>	Klinik Franken
Mittwoch	14.00 Uhr	Gymnastikgruppe Kraus	<b>Frauen-Gymnastik Kettelerhaus mit Marianne Kraus</b>	Kettelerhaus Naila
Mittwoch	18.00 Uhr	IfL Frankenwald	<b>Lauftreff in Marxgrün</b>	Treffpunkt Parkplatz Hönl's Imbiss; Infos: www.ifl-frankenwald.de
Mittwoch oder Freitag	19.00 Uhr	Musikverein Marlesreuth	<b>Probe in Culmitz</b>	Altes Schulhaus, Infos bei Willi Hägel unter 09282/446, ab 19 Uhr oder auf Facebook
Freitag	15.30 Uhr	IfL Frankenwald	<b>Lauftreff in Selbitz</b>	Treffpunkt: Parkplatz Hallenbad
Samstag	13.00 Uhr	WSV/Triathlon Naila e.V.	<b>Treff für Jung und Alt, Laufen/Nordic Walking</b>	Städt. Stadion, Gäste willkommen. Infos unter 09282/39232 (Frank Findeiß)

Alle Angaben ohne Gewähr





## 90. Geburtstag von Emma Hohenberger in Marlesreuth



Schwiegersohn Hermann Hertrich, Tochter Waltraud Hertrich, Urenkel Luis; Emma Hohenberger, 1. Bürgermeister und stv. Landrat Frank Stumpf

„Des Wertshaus woar mei Leim“, fast bis zur Schließung im Jahr erinnert sich die „Werts-Emma“, 2015 mitgeholfen. wie Emma Hohenberger auch Emma Hohenberger hat außerdem noch einen Enkel und zwei Geburstags. In Marlesreuth ist Urenkel. Zum Geburtstag war die Jubilarin aufgewachsen und auch 1. Bürgermeister Frank hat hier im Gasthaus Hohenberger ihr ganzes Leben verbracht. Glückwünsche des Landrats, Dr. Ihrer Tochter Traudl hat sie dabei Oliver Bär, überbrachte.

## Maximilian Schnabel von der Stadtverwaltung Naila wird für gute Prüfungsleistung ausgezeichnet



Das Foto zeigt von links: Maximilian Schnabel und Maximilian Weiniger (BVS) bei der Übergabe des Prüfungszeugnisses

Ein großer Tag für alle Absolventinnen und Absolventen des AL II-Prüfungsjahrganges 2015 der Bayerischen Verwaltungsschule: Im Stadtsaal zu Dillingen konnten Bayerns beste Prüflinge des Angestelltenlehrgangs II ihr Zeugnis vom Leiter des Geschäftsbereichs Ausbildung, Maximilian Weiniger, entgegennehmen. Der Vorstand der Bayerischen Verwaltungsschule, Michael Werner, führte in seiner Festrede aus, dass die Prüflinge nun mit dem Rüstzeug für Leitungspositionen in den bayerischen Kommunalverwaltungen ausgestattet wären. Auch für die Stadtverwaltung Naila war dieser Termin bedeutsam, da der Verwaltungsangestellte Maximilian Schnabel ein gutes Prüfungszeugnis überreicht bekam. Verwaltungsleiter Gunther Leupold, der gleichzeitig Maximilian Schnabel als nebenamtlicher Dozent der Bayerischen Verwaltungsschule betreut hatte, gratulierte dem Prüfling auf der Feier in Dillingen zu seiner guten Leistung. 1. Bürgermeister Frank Stumpf lobte den Einsatz von Herrn Schnabel und bemerkte, dass sich die hausinterne Fortbildung der Nailaer Verwaltungsgewand auch diesmal bestens bewährt hätte.

### ORTSGRUPPE NAILA DES FRANKENWALDVEREINS E.V.

## Einladung zur Jahreshauptversammlung mit Wahlen



am 27. 2. 2016 um 19.00 Uhr  
im Saal der Gaststätte Schützenhaus

#### Tagesordnung

1. Begrüßung durch den Obmann, Totenehrung
2. Bericht des Kassiers
3. Bericht der Kassenprüfer und Entlastung des Kassiers
4. Berichte der einzelnen Fachwarte
5. Entlastung der Vorstandschaft
6. Verleihung der Wandernadeln und des Wanderabzeichens
7. Wahlen
8. Anträge und Sonstiges

**Die Mitglieder sind herzlich eingeladen.**

**Günther Wirth**  
(Obmann)

Radio • TV • Sat

**Bernstein**

Elektrogeräte • Service

30 Inhaber: Gerhard Hager  
Marktplatz 1 • 95119 Naila  
Tel. 0 92 82 - 98 47 160 (Verkauf)  
Tel. 0 92 82 - 98 47 161 (Kundendienst)  
info@iq-bernstein.de • www.iq-bernstein.de

Elektrogeräte bekommen  
Sie an jeder Ecke... **...Qualität bei uns!**

## Grenzenlose Treffen



**Bad Steben** - Viele Menschen am ehemaligen Eisernen Vorhang waren über 50 Jahre mit Minen und Stacheldraht an dieser unmenschlichen Grenze konfrontiert, wo sich auch immer wieder Tragödien abspielten. Manchmal waren es auch amüsante oder kuriose Vorfälle. Diese hautnah miterlebten deutsch-deutsche Geschichten erzählen ehemalige „Grenzer“, welche auf bayerischer und thüringischer Seite Dienst verrichteten. Verbringen sie zusammen mit diesen Zeitzeugen und anderen Gästen einige kurzweilige Stunden. Der Grenzer-Stammtisch trifft sich diesmal am **15. Februar, 19.00 Uhr** im Gasthaus „Zum Neuner“, in Bad Steben, OT Obersteben. Die Gruppe freut sich auf Zuhörer. Zum Grenzerstammtisch ist jedermann herzlich eingeladen.

## Fünftagesfahrt des Kulturvereins Geroldsgrün: Noch Plätze frei!

**Geroldsgrün** - Der Kulturverein Geroldsgrün fährt für 5 Tage vom **25. - 29. Mai 2016** nach Wien - Wienerwald - Bratislava - Wachau. Bei der Anreise gibt es einen Zwischenstopp in Steyr mit seiner historischen Innenstadt. Das Hotel befindet sich in Mödling, nahe Wien und am Eingang zum Wienerwald. In Wien haben wurde eine Stadtführung (kombiniert als Busrunde und Spaziergang) gebucht. Geplant ist auch ein Ausflug mit Stadtführung nach Bratislava - die Landeshauptstadt und der Sitz der Slowakischen Regierung und ein touristisches und kulturelles Zentrum mit dem Martinsdom und der Preßburg. Auf dem Programm steht auch ein Ausflug in den Wienerwald mit Helenental und Besichtigung des Karmel Mayerling, das ehemalige Jagdschloss des Kronprinzen Rudolph. Im Anschluss geht's zum Stift Heiligenkreuz mit Besichtigung der Kirche und Mittagessen im Klostersgasthof (bei Interesse kann man auch am täglichen Chorgebet der Mönche teilnehmen). Weitergefahren wird nach Baden mit einer Führung durch die kaiserliche Altstadt. Heimreise durch die Wachau und entlang der schönen blauen Donau. **Für diese Fahrt sind noch einige Plätze frei.** Interessierte können sich bei Werner Heinrich Tel.: 09288/92152 melden, dort ist auch das komplette Reiseprogramm erhältlich.

## Vorverkaufsstart für HGN-Partymarathon



**Naila** - Endlich ist es wieder soweit. Das erste Großereignis des Jahres wirft seine Schatten voraus. Am **Samstag, 5. März** wird sich die Frankenhalle wieder in die größte Eventarena der Region verwandeln und mit dem HGN-Partymarathon die Massen begeistern. Die Erfolgsgeschichte der Veranstaltung wird fortgeschrieben.

Diesmal mit DJane Miss Kiyami, die seit über zehn Jahren fester Bestandteil der elektronischen Musikszene ist. Vom kommerziellsten Clubkracher bis hin zur zartesten Deephouse- oder groovigsten Techhouse-Nummer glänzt die gebürtige Postdamerin mit einer außergewöhnlichen Unbeschwertheit. Gerade erst ihren Plattenvertrag unterschrieben, stellt sie dies mit ihrer aktuellen Single „By my side“ unter Beweis. Die Veranstalter freuen sich, mit ihr wieder ein neues Gesicht erstmals in Naila auf der Main Stage begrüßen zu können. Daneben wird sie von der „Entdeckung“ des Vorjahres unterstützt: DJ FabX legte beim letzten Mal so richtig los und die Messlatte für alle anderen sehr hoch. Er ist Garant für die ganz fette Party. Seine Bookings bei allen Großveranstaltungen im Raum Bayreuth sprechen für ihn.



In 2016 auf der Hauptbühne auch wieder mit dabei ist George Cooper. Der sympathische Landshuter ist ein langjähriger Unterstützer und eine feste Größe der regionalen Partyszene im Bereich DeepHouse.

Neben der Main Hall hat sich die Black Hall in den vergangenen Jahren richtig etabliert. Diese Tradition soll mit DJ MX und Roy le Freak natürlich fortgesetzt werden. Die allseits bekannten Experten der Black und Hip Hop - Beats werden den Floor garantiert zum Kochen zu bringen. Auch in Sachen Bühnen- und Lichttechnik erwartet die Besucher des diesjährigen HGN-Partymarathons eine echte Überraschung. 2016 sind die Veranstalter und Krawall nochmals in sich gegangen und werden etwas absolut Neues präsentieren. Die Besucher dürfen gespannt sein.

Und es gibt noch ein absolutes Highlight: die Sparkasse Hochfranken als Hauptsponsor wird unter den anwesenden Gästen einmal zwei Karten für das Elektro-Festival „Sonne Mond Sterne“ 2016 mit David Guetta verlosen.

Wenn das nicht schon genug Gründe sind beim HGN-Partymarathon 2016 dabei zu sein? Tickets gibt es im Vorverkauf beim Restaurant Puccini und der Walther-Tankstelle Böhm in Naila, der Sparkasse in Selbitz, Sport und Textil Strobel in Schauenstein und im Ticketshop der Frankenpost in Hof sind die begehrten Eintrittskarten ab sofort erhältlich. Am besten ist es, die Tickets sofort zu besorgen, denn an der Abendkasse wird nur ein geringes Restkontingent verfügbar sein.



### Herzlichen Dank

sagen wir allen, die in der Stunde des Abschieds von meiner lieben Frau und unserer lieben Mutter

## Waltraud Singer

geb. Matthes

ihre Verbundenheit auf verschiedene Weise zum Ausdruck gebracht haben. Die große Anteilnahme hat uns gestärkt und ermutigt.

Allen Ärzten und dem Pflegepersonal der Hochfrankenlinik in Naila danken wir für die gute Betreuung und liebevolle Pflege.

Besonders dankbar sind wir für die Verkündigung im Gottesdienst durch Pfarrer Frank und die feierliche Ausgestaltung durch Orgel und den Posaunenchor Bobengrün.

**Siegfried Singer  
Gabriele Burger  
Regine Sommermann**

Thierbacher Schafhof, im Februar 2016



**Amateurfußball hautnah!**

Für alle Vereine, Teams und Fans in Oberfranken. Kostenlos! Jetzt anmelden!

**FuPa.net/Oberfranken**

**FuPaOberfranken**

**WSV KNALLER KIRSCHNER**

**Teppichböden & CV-Beläge ... bis 5 Meter Breite**

**Top-MARKENQUALITÄT - SUPERGÜNSTIG - LIEFERUNG FREI HAUS!**

**95152 Selbitz • 09280 / 311**

**Topaktuelle Angebote jetzt bis zu 70% BILLIGER**

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 8-18 Uhr, Sa. 8-16 Uhr

## Forum Naila: Marie singt Biermann

**Bad Steben** - Am 27. Februar gastiert Marie Biermann unter dem Titel „Marie singt Biermann“ mit Liedern über Sehnsucht, Lust und Hafem um 19.30 Uhr im Kleinen Kurhaussaal Bad Steben.

Marie Biermann, 1980 in Hamburg geboren, stand bereits als Einjährige mit ihrem Vater Wolf Biermann im Tonstudio. Sie singt Lieder von Brecht, Albers und Lindenberg, von Ingrid Caven und Pascal Finkenauer und vor allem Raritäten von ihrem Vater Wolf Biermann. Der hat die Liebeslieder in den 1980er Jahren für seine damalige Frau Eva-Marie Hagen geschrieben, die in Ostberlin ein Theaterengagement hatte und Wolf bat, Lieder dafür zu schreiben. Da Wolf Biermann aber damals in der DDR ein Publikationsverbot hatte, musste Eva-Marie Hagen die Urheberschaft übernehmen. Auch deshalb wusste bis zur Veröffentlichung des Albums „Marie singt Biermann“ außerhalb der Familie so gut wie niemand von der Existenz dieser Lieder.

Mit ihrer einzigartigen Stimme und jeder Menge Sex-Appeal zieht Marie Biermann die Zuhörer in ihren Bann. Ihre Stimme ist mal derb und rau, mal betörend sinnlich und immer pur. Ihre Interpretationen sind zum Lachen und Weinen, bieten großes Drama mit einem Augenzwinkern. Begleitet wird sie von ihrem Pianisten Siegfried Gerlich, der schon mit Größen wie Eva-Maria Hagen und Hannelore Hoger spielte.

Sie singt vom Spiel mit den sanften Händen und von Strychnin in der Kohlsuppe, vom Affenweib von Altona, von dunklen Träumen, dem großen Rätsel Leben und der vertrackten Sache mit den Männern und den Frauen.



Wie immer gibt es beim Forum Naila Essen und Trinken für den kleinen und großen Appetit. Diesmal ist das Essen ganz auf die Hansestadt Hamburg abgestellt.

**INFO:** Karten im Vorverkauf für 17 Euro für Erwachsene und 8,50 Euro für Schüler und Studenten bei der Touristinformation Naila, Rathaus, Tel. 09282/6829, bei Gölkel-Design Bad Steben, Tel. 09288/412, bei Frankenpost-Ticketshop Hof, Tel. 01803/395440, bei Büro-Mohr, Naila, Tel. 09282/97919-14 und bei der Touristinformation Bad Steben.

## 70 Jahre bei der Feuerwehr



**Straßdorf** - Gerhard Gebelein ist seit sieben Jahrzehnten bei der Freiwilligen Feuerwehr Straßdorf. Der 90-Jährige war jahrzehntelang aktiv, auch als Maschinist. Seine Prüfung dafür hatte der ehemalige Straßdorfer Bürgermeister und Ehrenmitglied der Wehr in Regensburg abgelegt. Gebelein hatte auch die Vorgespräche geführt, damit die Feuerwehr nach Pumpe und Spritze ihr erstes TSF vor über 36 Jahren bekam.

Zum Jubiläum überbrachte Arno Krenz (rechts), Vorsitzender der FFW Straßdorf, dem Jubilar (links) die besten Wünsche und eine Urkunde.

**Winter im Café**

**Öffnungszeiten im Januar & Februar 2016: Samstag & Sonntag 13-18 Uhr**

Genießen Sie unsere Kaffeespezialitäten und Thüringer Hausmacher-Genüsse inmitten von Volkskunst aus dem Erzgebirge!  
Neu ab Januar: Manuelas Erzgebirgs-Lädchen im ersten Stock mit super günstigen Angeboten.

**Café MUSIKANTENSCHENKE**

Kirchgasse 12, 95138 Bad Steben, Tel. 09288 9250330, info@harmonika.de



## Neueinteilung der Wahlkreise wäre rechtswidrig

„Der Vorschlag der Wahlkreis-kommission, Schwarzenbach a.Wald und Geroldsgrün dem Bundeswahlkreis Coburg/ Kronach zuzuordnen, ist rechtswidrig“, darin waren sich CSU-Kreisvorsitzender und Landtagsabgeordneter Alexander König und Bundestagsabgeordneter Dr. Hans-Peter Friedrich bei einer Kreisvorstandssitzung einig. König hatte die Mitglieder der Kreisvorstandschaft und die Ortsvorsitzenden der CSU im Hofer Land in den Münchberger Autohof eingeladen, um über den aktuellen Sachstand der Wahlkreis-Neueinteilung zu informieren und die weitere Vorgehensweise zu diskutieren. „Von dem Vorschlag, die beiden Frankenwald-Kommunen dem Wahlkreis Coburg/ Kronach zuzuschlagen, wurde ich völlig überrascht. Ich halte diese vorläufige Entscheidung für überhaupt nicht sachgerecht, weil sie auch rechnerisch nicht erforderlich ist“, machte CSU-Kreisvorsitzender Alexander König in Münchberg deutlich. Der Landtagsabgeordnete sprach von einem völlig willkürlichen Vorschlag der Wahlkreis-kommission, da weder die historische Zugehörigkeit noch die aktuellen Bindungen und Landkreisgrenzen im Frankenwald berück-



**„WIR WOLLEN BEIM  
BUNDES-WAHLKREIS HOF BLEIBEN“**

**Unser Wahlkreis ist unsere Heimat!**

**Wir setzen ein Zeichen!!**

**Unterstützen Sie uns durch Ihre Unterschrift,  
damit Schwarzenbach a.Wald und Geroldsgrün  
beim Bundeswahlkreis Hof bleiben.**

sichtigt wurden. „Die aktuell veröffentlichten Zahlen des Bundeswahlleiters zur Bevölkerungsentwicklung beruhen auf Prognosen. Die letzte Abweichung vom Durchschnitt der Einwohnerzahl beträgt 24,4 Prozent. Erst ab 25 Prozent wird eine Neueinteilung nötig“, erklärte Bundestagsabgeordneter Dr. Hans-Peter Friedrich seinen Parteifreunden in Münchberg. Friedrich ist ebenso wie König überzeugt, dass die Wahlkreis-kommission einen unsinnigen Vorschlag gemacht hat: „Der Kommentar zum Bundeswahlgesetz gibt vor, dass die histo-

risch verwurzelten Verwaltungsgrenzen, die Bindungen zwischen dem Abgeordneten und den Wählern sowie die natürlichen und religiösen Grenzen berücksichtigt werden müssen. Jeder einzelne dieser Punkte wurde von der Wahlkreis-kommission außer Acht gelassen. Deshalb wäre der Vorschlag rechtswidrig“, machte Friedrich deutlich. Der Bundestagsabgeordnete erklärte aber auch, dass es keine offizielle Beschlussfassung gäbe und sich der Innenausschuss des Bundestages noch nicht mit dem Sachverhalt befasst habe. Deshalb kämpft die CSU im Hofer

Land mit vereinten Kräften und an allen Fronten gegen den Vorschlag, Schwarzenbach a.Wald und Geroldsgrün künftig dem Bundeswahlkreis Coburg/ Kronach zuzuteilen. „Unsere Bürgerinnen und Bürger lassen sich diese willkürliche Entscheidung nicht gefallen. Wir gehören zum Landkreis Hof, auch bei der nächsten Bundestagswahl“, machte Schwarzenbachs Bürgermeister Dieter Frank deutlich. Er warb bei seinen Parteifreunden für die entsprechende Unterschriftenaktion und ließ seine Liste gleich an Ort und Stelle herumgehen. „Solche Debatten schüren nur die Politikverdrossenheit und sind der Bevölkerung überhaupt nicht zu erklären“, bekräftigte auch Helmut Franz, der als Ortsvorsitzender der CSU Geroldsgrün den Unmut seiner Mitbürger täglich zu hören bekommt. Die Unterschriftenaktion, die Bürgermeister Dieter Frank ins Leben gerufen hat, hält er für eine hervorragende Idee, die er auch in Geroldsgrün umsetzen wird. „Wir müssen zeigen, dass wir uns wehren und die Bevölkerung in Schwarzenbach a.Wald und Geroldsgrün die Neueinteilung auf keinen Fall will“, bekräftigten Dieter Frank und Helmut Franz.



**CONTAINERDIENST  
KORMANN**

**Recycling** **Mittwochs**  
**Annahme von Agrarfolien**

Kommerzienrat-Waldenfels-Str. 43  
**95197 SCHAUENSTEIN**

container-kormann@t-online.de • Tel. 09252/916555



**Jürgen Poser**  
Kirchstraße 10  
95131 Schwarzenbach

**Computer-Festnetz-Handy**

Reparatur  
Installation  
Netzwerktechnik

**Ihr Fachmann für PC und Telefon**

### Neuer Termin am 18. März: Comedypaar Herbert & Schnipsi

#### Schwarzenbach

a.Wald - Herbert & Schnipsi sind am Freitag, den 18. März um 19 Uhr im Philipp-Wolfrum-Haus (Marktplatz 17). Das ist der Nachholtermin, weil die Schnipsi letztes Jahr im Oktober eine Stimmbandenzündung hatte und kein Wort herausbrachte. Die gekauften Karten behalten ihre Gültigkeit. Einige Restkarten sind noch vorhanden. Die gibt es im Schwarzenbacher Rathaus, 09289/5043.



## Frauen-Treff-Punkt „Dankstelle“



**Bad Steben** - Die evangelische Kirchengemeinde Bad Steben lädt wieder ein zum Abend für Frauen. Wir treffen uns am **Donnerstag, 18. Februar**, um 19.30 Uhr im Martin-Luther-Haus in Bad Steben. Wir haben eine Ernährungsberaterin zu Gast, die uns einige Tipps und Neuigkeiten in Sachen Ernährung geben wird. Einheimische und Gäste sind herzlich willkommen. Weitere Auskünfte gibt's bei Andrea Bergmann Tel. 483.

## VHS Geroldsgrün



### Vorträge:

**Von Hütte zu Hütte - entfällt**

**Auf der Donau von Wien bis zum Delta**

**Dienstag, 23.02.2016, 20.00 Uhr**, Gasthof „Zum Goldenen Hirschen

Referent: Fred J.-Jansch

### Kurse

**Patchwork**

Traditionelle Patchworkmuster begeistern immer wieder Junge und Alte. Aus Quadraten, Dreiecken, Rechtecken und Rauten entstehen fantastische Muster, die ganz nach Belieben zu Taschen, Kissen oder Wandbehängen weiterverarbeitet

werden können. Probieren Sie die Vielfalt dieser Gestaltungsmöglichkeiten doch einfach einmal aus.

Kursleiterin: Ulrike Oelschlegel  
Gebühr: 30,00 €

4 x donnerstags von 19.00 – 21.15, **Beginn: 18.02.2016**

### Hinweis:

**Der Wirbelsäulengymnastikkurs am 12.02.2016 entfällt!**

**Anmeldung zu den Kursen und Infos bei:**

Ulrike Horn  
Gemeinde Geroldsgrün  
Keyßerstraße 25  
95179 Geroldsgrün  
Tel. 0 92 88 / 961 – 12  
Mail: ulrike.horn@geroldsgruen.de

## VHS Schwarzenbach a. Wald



### Klangschalenmeditation

**Kursabend: Dienstag, 23. Februar** von 19.30-21 Uhr; Genießen Sie die sanften und kraftvollen Klänge tibetischer Klangschalen nach einer geführten Entspannung.  
Gebühr 5,40 Euro; Matte, Kissen und Decke mitbringen;

**Orientalischer Tanz – Bauchtanz**

**Kursbeginn: 1. März 2016, 8x** Dienstag von 19.15-20.15 Uhr.

Durch vielfältige Bewegungsabläufe, Schrittkombinationen und korrekte Körperhaltung wird die Wirbelsäule gestärkt.  
Gebühr 30 Euro; Mitbringen: Bequeme Kleidung, Tuch für die Hüfte, Isomatte, Handtuch, evtl. kleines Kissen, Getränk.

Kurse sind im Philipp-Wolfrum-Haus (Marktplatz 17).

**Anmeldungen:** Telefon 09289-5043 oder vhs@schwarzenbach-wald.de

## automüller sagt Danke



Alle 40-, 25- und 10-jährigen Jubilare mit Geschäftsführer Alexander Müller und Annette Müller (von links): Jürgen Hager, Daniel Geyer, Sabrina Drechsel, Falk Hartenstein, Rick Tischendorf, Heiko Hühn, Wolfgang Stöcker, Katrin Kolb, Svenja Sommermann, Sandra Bernschneider, Thomas Uhlig, Torsten Berger, Jörg Voigt, Regina Hellingner, Thomas Gehring, Matthias Gleißner, Jens Heinrich, Annette Müller, Geschäftsführer Alexander Müller.

**Naila** - Die Firma Auto Müller Jürgen Hager, Jens Heinrich, GmbH & Co. KG ehrt treue Mitarbeiter für Ihre langjährige Firmentreue, Arbeitskraft, Kompetenz und Leistungsbereitschaft.

Insgesamt 17 Mitarbeiter durften 10, 25 und sogar 40 Jahre Dienstjubiläum feiern. Der Geschäftsführer Alexander Müller und seine Frau Annette dankten den Mitarbeitern und sprachen Ihnen ihre Anerkennung aus.

Bereits 40 Jahre arbeiten Thomas Gehring und Regina Hellingner bei automüller. Seit 25 Jahren sind Sandra Bernschneider, Matthias Gleißner,

Jürgen Hager, Jens Heinrich, Heiko Hühn, Katrin Kolb und Jörg Voigt im Team. Für mittlerweile 10 Jahre wurden Torsten Berger, Sabrina Drechsel, Daniel Geyer, Falk Hartenstein, Svenja Sommermann, Wolfgang Stöcker, Rick Tischendorf und Thomas Uhlig ausgezeichnet. Alle Jubilare erhielten Urkunden und Präsente vom Geschäftsführer, um die Wertschätzung gegenüber den Mitarbeitern auszudrücken. „Wir sind sehr stolz, so treue und engagierte Mitarbeiter zu haben. Diese Loyalität stärkt unser Unternehmen“, so Alexander Müller.

**Metzgerei Groß**



www.metzger-gross.de

Hauptstraße 68  
95131 Schwarzenbach a. Wald  
Telefon 09289/320 • Fax 09289/963220  
metzgerei-gross-schwabch@t-online.de

### Unser Angebot vom 15. 02. – 20. 02. 16:

<b>Schweinerollbraten</b> versch. gefüllt .....	1 kg	<b>7,99 €</b>
<b>Rindergulasch</b> , handgeschnitten .....	1 kg	<b>9,95 €</b>
<b>Schälrippchen</b> .....	1 kg	<b>4,20 €</b>
<b>Hausmacher Salamiaufschnitt</b> .....	100 g	<b>1,55 €</b>
<b>Hausmacher Presssack</b> .....	100 g	<b>0,75 €</b>
<b>Wiener Würstchen</b> .....	100 g	<b>0,90 €</b>
<b>Gletscherwurst</b> .....	100 g	<b>1,19 €</b>
<b>Orig. Rindfleischwurst</b> .....	100 g	<b>1,39 €</b>



# VERANSTALTUNGEN in der Region

12.02.	19.00 Uhr	Sportheim Issigau	<b>Wertshausinga in Issigau</b>	Platzreservierung unter 09293/1490 jeweils dienstags und donnerstags im Sportheim Issigau
12.02.	19.00 Uhr	Reitsportgemeinschaft Geroldsgrün/Steinbach e.V.	<b>Muckturnier</b>	Sportheim Steinbach
13.02.	09.00 – 18.00 Uhr	JFG Döbraberg	<b>Fußball-Turnier</b>	Frankenhalle Naila
13.02.	14.00 Uhr	Verein der Bergfreunde Hirschberglein e.V.	<b>Vereinsvergleichsmucken</b>	Vereinsheim Hirschberglein
14.02.	12.00 – 17.30 Uhr	HG Naila	<b>HGN – Punktspiele</b>	Frankenhalle Naila
15.02.	14.30 – 16.30 Uhr	Caritasverband für Stadt- und Landkreis Hof e.V.	<b>Gesprächsgruppe für pflegende Angehörige</b>	Diakonie am Marktplatz, m8, Marktplatz 8, Naila
15.02.	19.00 Uhr	Bay. Staatsbad Bad Steben GmbH	<b>Heinz Erhardt-Abend – Lesung mit Michael Asad</b>	Vortragssaal
16.02.	19.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	<b>Modellbauer-Monatsabend – Herzliche Einladung an alle Freunde des Modellbaus</b>	Nebenzimmer der Gaststätte Turnhalle
16.02.	18.00 Uhr	Wasserwacht Schwarzenbach a.Wald	<b>Stufe I: Theorie</b>	Hallenbad
16.02.	19.00 Uhr	Wasserwacht Schwarzenbach a.Wald	<b>Stufe II: Theorie</b>	Hallenbad
16.02.	20.00 Uhr	Wasserwacht Schwarzenbach a.Wald	<b>Stufe III: Theorie</b>	Hallenbad
18.02.	19.00 Uhr	Schützengesellschaft 1863, Geroldsgrün e.V.	<b>Schützenabend und Jugendtraining</b>	Schützenhaus
18.02.	19.30 Uhr	Bay. Staatsbad Bad Steben GmbH	<b>Gitarrenkonzert mit Karl-Heinz Nicolli</b>	Großer Kurhaussaal
19.02.	19.30 Uhr	MTB-Team Langenbach	<b>Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen</b>	Vereinslokal Wolfrum
20.02.	09.00 – 18.00 Uhr	JFG Höllental	<b>Fußball-Turnier</b>	Frankenhalle Naila
21.02.	10.00 – 16.00	HG Naila	<b>HGN – Mini-Turnier</b>	Frankenhalle Naila
21.02.	16.00 – 17.30 Uhr	HG Naila	<b>Damen-Punktspiel</b>	Frankenhalle Naila
23.02.	14.30 Uhr	Verein der Pensionisten und Rentner des Öffentlichen Dienstes (PRÖD), Naila	<b>Monatstreffen</b>	Frankenwaldstuben (Schützenhaus)
23.02.	19.00 Uhr	Bay. Staatsbad Bad Steben GmbH	<b>Ein Abend für Ihr Wohlbefinden: „Das Geheimnis der Gelassenheit“ mit Elke Sachs</b>	Vortragssaal im Kurhaus
25.02.	19.30 Uhr	Bay. Staatsbad Bad Steben GmbH	<b>Multivisions-Show „Island“ von Sigrid Wolf-Feix, Hof</b>	Großer Kurhaussaal
26.02.	16.00 Uhr	Kaspers Märchenstube Mario u. Tamara Hein, Crimmitschau	<b>Puppentheater „Der Ritter Rost“</b>	Frankenhalle Naila, Foyer
26.02.	19.00 Uhr	Sportheim Lerchenhügel	<b>Wertshausinga mit Helmut Spörl einer der besten Konzertina-Spieler in Oberfranken</b>	Eintritt frei, Platzreservierung telefonisch unter 09293/1490 ist zu empfehlen
27.02.	18.00 Uhr	Evang.- luth. Dekanat Naila Jugendwerk	<b>Musical „Wüstenfeuer“</b>	Frankenhalle Naila
27.02.	19.00 Uhr	Theatergruppe Lichtenberg	<b>Premierenabend zugunsten des Diakonievereins</b>	Turnhalle des TSV
27.02.	19.30 Uhr	Forum Naila	<b>Marie Biermann: Lieder über Sehnsucht, Lust und Hafen</b>	Kurhaus Bad Steben
Mo.	18.00 Uhr	TSV Carlsgrün	<b>Nordic Walking; Dauer ca. 1 bis 1,5 h. Neueinsteiger und Kurgäste willkommen; Infos: 09288/8298</b>	Treffpunkt im Kurpark Bad Steben hinter Wandelhalle
Mo.		DLRG Ortsgruppe Bad Steben-Lichtenberg e. V.	<b>19.00–19.45 Uhr: Schwimmtraining Jugend; 20.00–21.00 Uhr: Rettungsschwimmtraining</b>	Infos: <a href="http://www.bad-steben-lichtenberg.dlrg.de/schwimmkurs">www.bad-steben-lichtenberg.dlrg.de/schwimmkurs</a>
Mi.	18.00 – 18.45 Uhr	Stadt Schwarzenbach a.Wald	<b>REHA-Sport im Wasser; Leitung Reha-Trainerin Angela Wegner (jew. 45 min.)</b>	Hallenbad in Schwarzenbach a.Wald, Tel. 09289/5021
Do.	18.00 Uhr	TSV Carlsgrün	<b>Nordic Walking; Dauer ca. 1 bis 1,5 h. Neueinsteiger und Kurgäste willkommen; Infos: 09288/8298</b>	Treffpunkt im Kurpark Bad Steben hinter Wandelhalle
Do.	16.00–16.45, 17.30–18.15, 18.15–19.00, 19.00–19.45	Stadt Schwarzenbach a.Wald	<b>REHA-Sport im Wasser; Leitung Reha-Trainerin Angela Wegner (jew. 45 min.)</b>	Hallenbad in Schwarzenbach a.Wald, Tel. 09289/5021
Do.	19.00 Uhr	Skatverein Pik7 Bad Steben	<b>Skatabend</b>	Hotel Promenade Bad Steben
Fr.	17.00–17.45, 18.00–18.45	Stadt Schwarzenbach a.Wald	<b>REHA-Sport im Wasser; Leitung Reha-Trainerin Angela Wegner (jew. 45 min.)</b>	Hallenbad in Schwarzenbach a.Wald, Tel. 09289/5021
So. und Feiertage		Bergwacht Schwarzenbach a.Wald	<b>Bergwachthütte für Wanderer und Skifahrer offen</b>	Döbraberg am Rundweg/alte Abfahrtstrecke

Alle Angaben ohne Gewähr



## EDV für Senioren

**Naila** - Das VHS-Bildungszentrum Hof bietet ab dem **29. Februar** einen EDV-Grundlagenkurs für Senioren in der Realschule Naila an. Dieser Kurs läuft über zehn Termine, jeweils montags von 18.30 bis 21 Uhr. Der Lehrgang ist für Teilnehmer ohne Vorkenntnisse geeignet. Sie erhalten einen Überblick über Funktionsweisen und Nutzungsmöglichkeiten eines Computers. Die Kursgestaltung orientiert sich in Inhalt und Tempo an Ihren Voraussetzungen und Wünschen. Der Kurs bietet die Möglichkeit, auf spezielle Fragen zum Thema einzugehen. **Anmeldungen** sind bei der Volkshochschule Landkreis Hof unter der Telefonnummer 09281/7145-10 bis zum **22. Februar** möglich. Nähere Information auch unter [www.vhs-landkreis-hof.de](http://www.vhs-landkreis-hof.de).

[www.wanderparadies-badsteben.de](http://www.wanderparadies-badsteben.de) Tel. 09288/550365



**Wander- Sport- & Outdoor- Fachgeschäft mit BIO-Coffeeshop**

**Sichern Sie sich unsere MARKEN-WINTERSCHNÄPPCHEN zu sensationellen Preisen!**

**Wir erwarten Sie in unserem beheizten Genießer-Pavillon mit BIO-GLÜHWEIN auch alkoholfrei**

**Wohlfühl-Shoppen im Paradies ...**  
Großauswahl an Wander-, Sport-, Funktions-, Freizeit- und Outdoorbekleidung von Kopf bis Fuß

**Genießen Sie Gesundes ...**  
• frisch gepresste BIO-Fruchtsäfte  
• BIO-Limo · Bier · Wein · Prosecco  
• BIO-Glühwein, auch alkoholfrei  
• BIO-Kaffeesspezialitäten  
• frisch vom BIO-Bäcker ...  
• BIO-Kuchen, BIO-Lebkuchen  
• BIO-Muffins, BIO-Cookies

**Wanderparadies**  
Bad Steben · Badstr. 5

Mo-Sa von 9.30 - 18.00 Uhr geöffnet  
► Sonn- u. Feiertage von 13.00 - 17.00 Uhr ◀

**Unsere starken Marken**

Jack Wolfskin Schöffel FALKE SALOMON MEINDL POLAR LEKI deuter

## Kinderkleiderbörse in Geroldsdgrün

**Geroldsdgrün** - Am **Samstag, 27. Februar**, findet in der Zeit von 10.30 bis 13.00 Uhr in der Schulumhalle der Lothar von Faber Grundschule Geroldsdgrün, Am Mühlhügel 11, eine Kinderkleiderbörse statt. Der Einlass für Schwangere mit Mutterpass ist ab 10.00 Uhr. Angenommen werden (maximal 50 Teile): Modische Frühjahr- und Sommermode bis Größe 164, Schuhe und Sandalen (max .3 Paare), Spielsachen (keine Stofftiere), Kinderwagen und Buggis, Maxi Cosi, Auto- und Fahrradsitze, Kinder- und Reisebetten, Hochstühle, Videos, Cassetten, Bücher, CDs, DVDs, Kinderfahrräder, Roller, Inliner, etc. Die Annahme ist am Freitag, 26. Februar, von 14.00 bis 20.00 Uhr, Abholung und Auszahlung am Samstag, 27. Februar von 16.00 bis 17.00 Uhr. Der Erlös kommt den Kindern der Gemeinde Geroldsdgrün zugute! Veranstalter: Elternbeirat und die ev. Kirchengemeinde  
Info und Anmeldung für Helferinnen bei: Sandra Mergner, Tel. 09288 / 95 79 36, Anita Rank, Tel. 0 92 88 / 92 50 73 und Anja Herrmann, Tel. 09288/6567.

## Landesjagdverband Bayern, Kreisgruppe Naila e.V. : Termine

**Raubwild/- Schwarzwildwochen vom 15.02. bis 27.02.2016**  
mit Abschlussfrühstücken und Weißwurstessen im Gasthaus „Hirschsprung“, am **Sonntag, 28.02.2016** ab 10.00 Uhr.

**Jägerschießen in Schwarzenbach a. Wald, am Mittwoch, 24.02.2016, 18 - 21:00 Uhr.**  
mit Ausschießen der Jägerscheibe 2016, des Wanderpokals, der BJV Schießnadeln für Büchse und Kurzwaffen



die  **Augenoptikerin**  
Anne Brunner  
Augenoptikermeisterin  
Bahnhofstr. 15  
95152 Selbitz  
09280/981655

**Optik  
Uhren  
Schmuck**

**„Gut Sehen“ im Frühling**  
im Februar und März  
ist jeder Sehtest  
**KOSTENLOS**  
(ausgenommen Führerschein)



**Für ein Leben Zuhause**  
Mobiler Pflegedienst in Naila



**Pflegedienst Humanitas**  
Die mobile Pflege mit Herz.

- Betreuung und Pflege mit Herz, Hand und Verstand!
- medizinische Versorgung ausschließlich durch Pflegefachkräfte
- professionelle Pflegeberatung in den eigenen vier Wänden

**Pflegedienst Humanitas**  
Anger 14 in Naila  
Tel. 0 92 82 / 13 05

Ihre Gesundheit ist uns wichtig! [www.firmengruppe-hudetx.de](http://www.firmengruppe-hudetx.de)

# Gottesdienste und Bibelkreise

## Bad Steben

**Evangelische Kirchengemeinde Bad Steben**  
**Fr., 12.02., 15.15 Uhr:** Gottesdienst, Seniorenwohnpark; **So., 14.02., 9.30 Uhr:** Hauptgottesdienst mit Abendmahl, 10.45 Uhr: Kindergottesdienst; **Mo., 15.02., 14 Uhr:** Frauenkreis, Martin-Luther-Haus, 19.30 Uhr: Gemeindeabend, Kantine der Firma Sommermann, Bobengrün, Thema: „Christlicher Glaube lebt gefährlich“ mit Peter Siemens von „opendoors“; **Do., 18.02., 19.30 Uhr:** „Dankstelle“, Martin-Luther-Haus; **Fr., 19.02., 15.15 Uhr:** Gottesdienst, Seniorenwohnpark; 19 Uhr: Passionsandacht, Martin-Luther-Haus

## Kath. Pfarrgemeinde Bad Steben

**Fr., 12.02., 9 Uhr:** Hl. Messe; **Sa., 13.02., 19 Uhr:** Hl. Messe, **So., 14.02., 9 Uhr:** Wortgottesfeier; **Mi., 17.02., 14.30 Uhr:** in der Begegnungsstätte, Vortrag von PR Herbert Punzelt: Sinn der Fastenzeit, **Do., 18.02., 17 Uhr:** Rosenkranz, 19 Uhr: Begegnungsstätte Vorbereitung Weltgebetstag der Frauen mit Monika Knöfle, **Fr., 19.02., 9 Uhr:** Hl. Messe

## Evangelische Kirchengemeinde Bobengrün

**So., 14.02., 8.30 Uhr:** Hauptgottesdienst, 10 Uhr: Kindergottesdienst; **Mo., 15.02., 19.30 Uhr:** Gemeindeabend, Kantine der Firma Sommermann, Bobengrün, Thema: „Christlicher Glaube lebt gefährlich“ mit Peter Siemens von „opendoors“, **Di., 16.02., 19.30 Uhr:** Passionsandacht, Pauluskirche; **Mi., 17.02., 19.30 Uhr:** Stunde der Landeskirchl. Gemeinschaft

## Berg

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Berg

**Sa., 13.02., 9.30 Uhr:** Blaues Kreuz Frauentag im Luthersaal; **So., 14.02., 9.30 Uhr:** Gottesdienst mit Abendmahl (Pfr. Bullemer), gleichz. Kindergottesdienst; Kirchbus: Hadermannsgrün - Schnarchenreuth, **Mo., 15.02., 19.30 Uhr:** Bibelstunde in Schlegel, Gasthaus Rank, **Mi., 17.02., 9.13 Uhr:** Bibelgespräch im Pfarrhaus; 19.30 Uhr: Passionsgottesdienst, Kirchbusabholung: 18.55h Schlegel über Bruck u. Bug, 19.05h Hadermannsgrün über Eisenbühl; 19.12h Rudolphstein über Ober- u. Untertiefengrün; 19.20h Gottsmannsgrün über Schnarchenreuth, 19.30 Uhr Blaues Kreuz Begegnungsgruppe im Dachboden; **Do., 18.02., 9.30 Uhr:** Krabbelgruppe im Gemeindehaus-Dachboden; 19.30 Uhr: Bibelstunde in Eisenbühl, GHZ zum Gupfen, 20 Uhr: Posaunenchorprobe; **Fr., 19.02., 15.30 Uhr:** Jungscharenstunden; 18 Uhr: Jugendkreis Fisherman's Friends mit Präparanden und Konfirmanden

## Geroldgrün

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Geroldgrün

**Di, 16.02. bis Sa, 20.02.:** Bibelabende mit Peter Reid im Gemeindehaus; **Do, 18.02.** 9.30 Uhr: Krabbelgruppe „Kirchenmäuse“ im Gemeindehaus

### Evang.-Luth. Kirchengemeinde Dürrenwald

**So., 14.02.** 10 Uhr: Gottesdienst zum Valentinstag mit Abendmahl (Saft)

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Steinbach

**Fr., 12.02.** 19.30 Uhr: Gemeinschaftsstunde  
**So., 14.02., 8.45 Uhr:** Gottesdienst zum Valentinstag, anschl. Kirchenkaffee, 10 Uhr: Kindergottesdienst

### Kirchengemeinde Langenbach

**So., 14.02., 9.45 Uhr:** Hauptgottesdienst, 10.45 Uhr: Kindergottesdienst, **Mo., 15.02., 19.30 Uhr:** Gemeindeabend, Kantine der Firma Sommermann, Bobengrün, Thema: „Christlicher Glaube lebt gefährlich“ mit Peter Siemens von „opendoors“  
**Mi., 17.02., 19.30 Uhr:** Lukasabend, Gemeinderaum; **Do., 18.02., 19.30 Uhr:** Passionsandacht, Lukaskirche

### Adventgemeinde Langenbach

**Sa. 13.02., 9.30 Uhr:** Bibelgespräch, 10.30 Uhr: Predigt: Fritz Vogel

## Naila

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Naila

**Sa. 13.02., 16 Uhr:** Gottesdienst im Seniorenstift, 10 Uhr: Stadtkirche; Gottesdienst und Kindergottesdienst; **Mo. 15.02., 15 Uhr:** Bonhoefferhaus; Seniorengymnastik, 16.30 Uhr: Bonhoefferhaus; Frauenkreis; **Di., 16.02. 15–18 Uhr:** Gemeindebücherei geöffnet; 19.30 Uhr: Bonhoefferhaus; Kirchenchor; 20 Uhr: Meth. Gemeinde; Ökum. Bibelkreis, **Mi., 17.02. 9.30 Uhr:** Bonhoefferhaus; Frühstückskreis; 19 Uhr: Saal unter der kath. Kirche, Beginn Alltagsexerzitien; **Do., 18.02., 15–18 Uhr:** Gemeindebücherei geöffnet; 19.15 Uhr: Bonhoefferhaus; Posaunenchor 20 Uhr: Bonhoefferhaus; Emmaus-Glaubenskurs  
**Fr., 19.02. 15 Uhr:** Bonhoefferhaus; Kinderchor 16 Uhr: Bonhoefferhaus; Spielkreis, 17 Uhr: Bonhoefferhaus; Passionsgottesdienst

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Marxgrün

**So., 14.02., 9.30 Uhr:** Gottesdienst mit dem Singkreis; 10.30 Uhr: Kindergottesdienst; **Mo., 15.02., 19.30 Uhr:** Posaunenchor; **Do., 18.02., 19 Uhr:** Jungendkreis; 19.30 Uhr: Christuskirche; Passionsgottesdienst; **Fr., 19.02., 15.30 Uhr:** Mädchen-Jung-schar

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Culmitz

### Evang. Kirchengemeinde Marlesreuth

**So., 14.02. 9.00 Uhr:** Gottesdienst, 10.45 Uhr Kindergottesdienst; **Fr. 19.02. 19.30 Uhr:** Passionsgottesdienst

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Lippertsgrün

**So., 14.02., 9 Uhr:** Gottesdienst, 10 Uhr: Kindergottesdienst, 18 Uhr: Jesus-House-Club im Jesus-House; **Di., 16.02., 19 Uhr:** Gebet für die Gemeinde im Emmaus-Zimmer, 19.30 Uhr: Chor Felsenfest im Melanchthon-Raum; **Mi., 17.02., 19.30 Uhr:** Gemeindeversammlung in der Kirche!; **Fr., 19.02., 19.45 Uhr:** Passionsandacht

### Kath. Pfarrgemeinde „Verkärung Christi“

**Fr., 12.02. 17 Uhr:** Kreuzweg (Kettelerhaus); **Sa., 13.02. 16.45 Uhr:** Rosenkranz (Kettelerhaus); **So., 14.02. 10.30 Uhr:** Hl. Messe; **Mi., 17.02., 17.30 Rosenkranz, 18 Uhr:** Hl. Messe (Kettelerhaus); **Fr., 19.02. 17 Uhr:** Kreuzweg (Kettelerhaus); **Sa., 20.02. 16.45 Uhr:** Rosenkranz (Kettelerhaus)

### Landeskirchliche Gemeinschaft Naila

**So. 14.02., 18 Uhr:** Gottesdienst und parallel Kinderprogramm, **Mi. 17.02. 14.30 Uhr:** Seniorencafé; **Do. 18.02., 19 Uhr:** Gesprächskreis „Beim Wort genommen“; **Fr. 19.02., 19 Uhr:** Teeniekreis/Jugendkreis

### Evang.-meth. Kirchengemeinde Naila

**Sa., 13.02.,** Schulung für Mitarbeiter in der Arbeit mit Kindern in Hof, **So., 14.02., 09.30 Uhr** Regionsgottesdienst in Hof, **Di., 16.02., 18.30 Uhr** Singkreis 20 Uhr Ökumenischer Bibelgesprächskreis, **Mi., 17.02., 19 Uhr** Hauskreis „40-Tage-Aktion“

### Zeugen Jehovas Naila, Am Hammerberg 11

**Fr. 12.02., 19.30 Uhr** u. A. Besprechung Nehemia 5-8 „Nehemia war ein hervorragender Aufseher“; Bemüht du dich um ein Dienstamt?; sowie „Ahmt ihren Glauben nach“ - Samuel - Teil 4, **So. 14.02. 9.30 Uhr** „Ist die Hölle wirklich ein Ort feuriger Qual?“ und „Eine lebendige Übersetzung der Bibel“

## CVJM Naila

**Fr., 12.02., 17.30 Uhr:** offenes Tischtennis-Training für alle in der Turnhalle in Selbitz, 18 Uhr: Mädchen von 12 bis 15 Jahren, **Sa., 13.02., 20 Uhr:** CVJM Prime Time, **So., 14.02., 17 Uhr:** Jungen von 12 bis 16 Jahren, **Mo., 15.02., 17.30 Uhr:** Jungen von 8 bis 12 Jahren, 18.30 Uhr: Indica-Training bis 14 J. in der Turnhalle am Schulzentrum, 19.30 Uhr: Indica-Training ab 14 J. in der Turnhalle am Schulzentrum, 19.45 Uhr: Tischtennis-Herrentraining im CVJM-Haus, 20 Uhr: Hausbibelkreis I (Info: Fam. Selbmann, Tel. 7300), 20 Uhr: Hausbibelkreis II (Info: Fam. Weber, Tel. 3642) **Di., 16.02., 20 Uhr:** Hausbibelkreis (Info: Fam. Mohr, Tel. 978334), **Mi., 17.02., 19.45 Uhr:** Bibelstunde für Alle, anschl. Gebetsrunde, **Do., 18.02., 18 Uhr:** Tischtennis-Mannschaftstraining im CVJM-Haus **Fr., 19.02., 16 Uhr:** Kinderstunde (5 bis 8 Jahre) 17.30 Uhr: offenes Tischtennis-Training für alle in der Turnhalle in Selbitz, 18 Uhr: Mädchen von 12 bis 15 Jahren

## Schwarzenbach a. Wald

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Bernstein a. Wald

**Fr., 12.02., 19.30 Uhr:** Posaunenchor; **So., 14.02., 9 Uhr:** Gottesdienst, 18 Uhr: Jesus-House-Club in Schwarzenbach; **Mo., 15.02., 17.30 Uhr:** Jungscharen; **Di., 16.02., 19.30 Uhr:** Kirchenchor, **Mi., 17.02., 14.30 Uhr:** Mutter-Kind-Gruppe, 19 Uhr: Vorbereitung des Frauenweltgebetstags in der Kirche der Mittleren Schnaid  
**Do., 18.02., 14 Uhr:** Seniorennachmittag: Thema Christenverfolgung mit Sigrid Franz  
**Vorschau: Fr., 19.02., 19 Uhr:** Passionsandacht im Gemeindehaus

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Döbra

**So., 14.02., 10 Uhr:** Gottesdienst und Kindergottesdienst  
**Mo., 15.02., 19.30 Uhr:** Kirchenchor im Gemeindehaus  
**Di., 16.02., 20 Uhr:** Posaunenchorin Haidengrün  
**Mi., 17.02., 20 Uhr:** Frauentreff, Infos bei Frau Hohenberger  
**Do., 18.02., 19.30 Uhr:** Nikodemusabend entfällt  
**Fr., 19.02., 19.45 Uhr:** Passionsandacht

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Schwarzenbach a. Wald

**So., 14.02., 10 Uhr:** Gottesdienst und Kindergottesdienst, 13 Uhr: Gottesdienst in Meierhof, 18 Uhr: Jesus-House-Club im Jesus-House, **Mo., 15.02., 19.30 Uhr:** Bibelstunde der Landeskirchlichen Gemeinschaft im Gemeindehaus, 20 Uhr: Gospelchor im Jesus-House, **Di., 16.02., 19.30 Uhr:** Posaunenchor im Gemeindehaus, 20 Uhr: Gebet für Schwarzenbach im Gemeindehaus, **Mi., 17.02., 19.30 Uhr:** Frauentreff Atempause im Gemeindehaus, 20 Uhr: Sporttreff in der Schulturnhalle, **Do., 18.02., 17 Uhr:** Gottesdienst im Seniorenheim, 20 Uhr: Probe der Kantorei  
**Fr. 19.02., 19.45 Uhr:** Passionsandacht anschließend Bibelkreis „Mit der Bibel leben“

### Kath. Pfarrei „St. Josef“ Schwarzenstein

**Di., 16.02., 18 Uhr:** Hl. Messe

### Filialkirche „St. Marien“ Schwarzenbach

**So., 14.02., 9 Uhr:** Hl. Messe

### Jesus-Gemeinde Frankenwald & CVJM Schwarzenbach a. Wald

**Sa., 13.02., 8.30 Uhr,** Frauen-Frühstück - 19.30 Uhr, Gottesdienst, **Mo., 15.02., 17 Uhr,** Kinderstunde, **Di., 16.02., 9.30 Uhr,** Mambinis (bei Jessica Knoblich, Infos bei Tine Diezel, Tel. 970273), **Mi., 17.02., 17 Uhr,** Mädchenjungschar - 20 Uhr, Hauskreise, **Fr., 19.02., 17 Uhr,** Jungsjungschar - 18.30 Uhr, Teenie-Kreis free-x.

### Evang.-meth. Kirchengemeinde Schwarzenbach a. Wald

**So., 14.02., 9.30 Uhr** Regionsgottesdienst in Hof  
**Di., 16.02., 18.30 Uhr** Singkreis in Naila

### Freie Christengemeinde Sängerswald

**Fr. 12.02., 19.30 Uhr** Gebetsabend mit Abendmahl  
**So. 14.02., 9.30 Uhr** Gottesdienst "Anders leben - aber wie?" (eine Predigtreihe durch den Galaterbrief) Teil 4, parallel dazu Kindergottesdienst  
**Mi. 17.02., 20 Uhr:** Hauskreis in Naila, Am Hammerberg 16

## Lichtenberg

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Lichtenberg

**So., 14.02., 9.30 Uhr** Gottesdienst, 10.30 Uhr Kindergottesdienst im Gemeindehaus; **Di, 16.02.,** Landeskirchliche Gemeinschaft mit Petra Hopp im Gemeindehaus, 20 Uhr: Ökumenische Alltagsexerzitien "Getröstet leben", Gruppentreffen im Gewölbe bei Familie Mauer; **Do., 18.02. 15 Uhr** Krabbelgruppe im Gemeindehaus, **Fr., 19.02. 15 Uhr** Seniorennachmittag im Gemeindehaus Kuba - Das Land des Weltgebetstags 2016 mit Cornelia Mauer

### Evang.-freikirchl. Gemeinde (Baptisten)

Albin-Klöber-Str. 29, 09282/932326  
**Moms in Prayer,** 14-tägig, mittwochs 9 Uhr

### Neuapostolische Kirche Naila

**So., 14.02., 09.30 Uhr:** Gottesdienst  
**Mi., 17.02., 20 Uhr:** Gottesdienst



Ihr freundlicher Gastgeber im Herzen vom Nordhalben



Telefon:  
0 92 67 / 2 36

Mittwoch  
Ruhetag

## Hotel Post Nordhalben

[www.hotel-post-nordhalben.de](http://www.hotel-post-nordhalben.de)  
Parkmöglichkeiten vorhanden · kostenloses W-LAN für Gäste



### täglich Mittags- und Abendtisch

Braten und Klöße · 1a Rumpsteak · Kinder- und Saisongerichte  
jeden Donnerstag ab 18 Uhr: hausgemachte Schaschlik

### Neuverpachtung des Verkaufskiosks im Freibad Bad Steben

Der Markt Bad Steben verpachtet mit Beginn der Badesaison 2016 den Verkaufskiosk im Eingangsbereich des Freibades zur gastronomischen Nutzung. Der Verkaufskiosk hat eine Fläche von ca. 40 m<sup>2</sup>. Für die Bewirtschaftung steht eine größere Freiterrasse zur Verfügung.

Nähere Auskünfte erhalten Sie beim Markt Bad Steben, Kämmerei, unter der Telefonnummer 09288/7430. Bewerbungen mit Angabe eines Pachtangebotes richten Sie bitte schriftlich an den Markt Bad Steben, Hauptstraße 2, 95138 Bad Steben.

Markt Bad Steben

**Bert Horn, Erster Bürgermeister**

## Erwachsene +30



## Anfängerkurs



(Wenn stopp nicht stoppt!)

### Karate Dojo Naila

ab 16. Februar 2016

Jeden Dienstag von 19:30-20:30 Uhr

im Sportzentrum am Gymnasium

[www.karate-naila.de](http://www.karate-naila.de)

09288 / 957882 B. Lucas

09252 / 358244 Dr. Hörner

Firma

## Peter Bamberg

Meisterbetrieb im Installateur  
und Heizungsbauerhandwerk

- Heizungsanlagen aller Art
- Planung/Beratung/Kundendienst Tel.: 0 92 88-4 61 90 53
- Reparaturen Mobil: 01 71-8 39 06 82
- Sanitäre Anlagen und 01 60-94 81 27 43

Bad Steben Geroldsgrüner Str. 32



## Mietwagen Keil

Inh.: Bernd Krippner

Unsere Kunden stärken uns...



Fern- und Stadtfahrten  
Krankenfahrten, Chemo-,  
Strahlentherapie-, Dialysefahrten  
Ihr Fahrdienst  
in Naila



Naila ( 09282 ) 8608

## NR Bedachungen GmbH & Co. KG

Meisterbetrieb im Spenglerhandwerk

Wir sind vom Fach und decken auch Ihr Dach!

- Prefa Dach/Fassade · Schiefer/Ziegel · Trapezbleche
- Dämmungen · Photovoltaik



### Nietner Reinhard



DAS DACH, STARK WIE EIN STIER!

Blankenberger Str. 11  
95188 Issigau  
Tel.: 09293-933833  
Fax: 09293-933394  
[www.NR-Bedachungen.de](http://www.NR-Bedachungen.de)



## Knoll GmbH

Hoch- und Tiefbau



95131 Schwarzenbach a. W. Nordstraße 19

- Bagger- u. Raupenbetrieb
- Aushub u. Abbrucharbeiten
- Bauausführung Landschaftsbau
- Teer- u. Pflasterarbeiten

Tel. 09289 5719 Fax: 09289 6700

Anzeigenwerbung – Erfolgswerbung

**GUT  
AUSSEHEN**  
schon ab  
**19,90 € / Monat!**

24Std-365 Tage trainieren!



Fitness – Gesundheit – Spaß  
rund um die Uhr

[www.24Std-Fitness.de](http://www.24Std-Fitness.de)

09282-2559819

Walchstraße 15, 95119 Naila  
Im Ziegelwinkel 9  
96317 Kromach

Testen Sie uns!

## 1 Woche GRATIS-Training

bei Vorlage dieses Gutscheins\* (für Personen ab 18 Jahren)

\*pro Person nur ein Gutschein verwendbar



Angebote gültig im Februar 2016

## WUSSTEN SIE SCHON?

Alle **3,5** Minuten wird in Deutschland eingebrochen

**+35%** Mehr Einbrüche in den letzten 5 Jahren

**150.000** Einbrüche im Jahr

**15,9%** Aufklärungsquote

Quelle: GDV, Initiative für aktiven Einbruchschutz "Nicht bei mir"



**40%** aller Einbrüche sind durch moderne Sicherheitssysteme vermeidbar!

**Home Base**  
im Tarif Smart Home  
**Unser Preis 1,- €<sup>1</sup>**

**Home Base Dienst**  
in Verbindung mit einem mtl. Preis von 9,95 € zur Nutzung des Smart Home Dienstes.<sup>1</sup>

Eine Komponente **GRATIS\***

## KAUF 3, ZAHL 2!

z. B. SmartHome Rauchmelder

- Rauchmelder mit VdS-Zulassung
- Mit LED- Notbeleuchtung bei Alarmauslösung

im Wert von **49,99 €**



## SMART HOME DIENST

- Mehr Sicherheit dank vernetzter Kameras, Rauch und Bewegungsmelder
- Mehr Komfort durch individuelle Steuerung vieler Elektrogeräte über das Smartphone
- Mehr Energieeffizienz durch individuell steuerbare Heizkörper

nur **9,95 € /Monat<sup>1</sup>**  
in den ersten 24 Monaten, ab dem 25. Monat 4,95 €/Monat



ERLEBEN, WAS VERBINDET.

Ein Angebot von:

**MTC**  
DIE WELT DER KOMMUNIKATION  
Mobile Terminals Communication GmbH

PARTNER

Naila, Marktplatz 7  
Tel. 09282-984560

\*) Bei gleichzeitigem Abschluss des Smart Home Dienstes. Gratis ist jeweils die günstigste oder wertgleiche Komponente im Maximalwert von 49,99€. Für Neukunden ist beim Kauf von zwei Komponenten die dritte Komponente gratis.

1) Monatlicher Preis von 9,95 € zur Nutzung des Smart Home Dienstes über die Smart Home App, ab dem 25. Monat 4,95 € pro Monat. Mindestvertragslaufzeit von 24 Monaten. Danach monatlich mit einer Kündigungsfrist von einem Monat kündbar.

Ein Angebot von: Telekom Deutschland GmbH, Landgrabenweg 151, 53227 Bonn. Angebote gültig nur solange der Vorrat reicht.



FLEISCHERFACHGESCHÄFT

**SCHEMMEL**

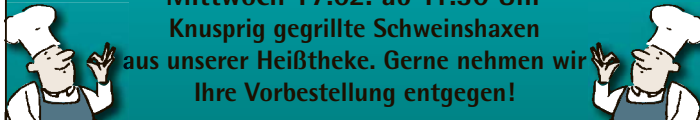
## Wochenangebot

vom Freitag, 12. 2. bis Donnerstag, 18. 2. 2016

Schweineschnitzel – auch bratfertig paniert	100 g/€ –,79
Schweinekoteletts mit Knochen	100 g/€ –,49
Zungenwurst mit viel Einlage	100 g/€ –,89
Schemmel's Sülzfleisch – einfach Lecker	100 g/€ –,99
Gelbwurst – auch mit Petersilie	100 g/€ –,79

Mittwoch 17.02. ab 11.30 Uhr

Knusprig gegrillte Schweinshaxen aus unserer Heitheke. Gerne nehmen wir Ihre Vorbestellung entgegen!



Unser Käse der Woche: Coburger Butterkäse  
45 % Fett in Tr. 100 g / € –,99

Unsere Dienstags 3 EURO Aktionstte:  
2 Paar Knackwrste & 1x Sauerkraut

Tglich ofenfrischer Fleisch-, Zwiebel- und Pizzafleischkse

Öffnungszeiten: Mo.–Fr. 7 bis 18 Uhr · Sa. 6.30 bis 13 Uhr

Hirschberger Str. 10 · 95180 Berg · Tel. 09293/236 · Fax 09293/1394  
www.metzgerei-schemmel.de · E-Mail: info@zur-traube-berg.de

GESUCHE

## WIR SUCHEN AKTUELL FR UNSERE KUNDEN

Ferienhaus, fr 2 Jahre Langzeitmiete, möbliert, 2 SZ, WZ, Kche, 2 Pers., ruhig, Raucher, gerne auch abgelegt (keine Tiere)

MFH in Hof, min. 3 Wohnungen, ohne Gewerbe  
KAUFPREIS BIS CA. 220.000,-

Rentnerin, fit und aktiv sucht in Bad Steben eine Eigentumswohnung mit min. 3 Zimmern und einem schönen Balkon  
KAUFPREIS BIS CA. 150.000,-

Junge Familie mit Kindern suchen Haus mit Garten in Naila oder in näherer Umgebung  
KAUFPREIS BIS CA. 120.000,-

2 Frauen, 2 Generationen suchen 2-Familienhaus. Pro Etage ca. 70 m<sup>2</sup> Wohnfläche  
KAUFPREIS BIS CA. 180.000,-

HABEN SIE EINE PASSENDE IMMOBILIE?  
RUFEN SIE UNS EINFACH AN:  
(09293-9 333 144)

**GERBER IMMOBILIEN**

Gerber Immobilien, Inh. Frank Gerber  
95180 Berg Am alten Brunnen 3  
Email: info@gerberimmobilien.com  
www.gerberimmobilien.com